后、庸代龜 粉發光湖為 刺癢滑、主

啊、温疹汗班、等症状、服後痛、對於新售皮膚病患、皮膚、對於新售皮膚病患、皮膚、排除體內有害毒素、暢通血工、加配名貴國藥精煉製成、其原配名貴國藥精煉製成、

大

全國

大麥等)總產量預計分人,市場活躍與旺。

船舶代理啓事

局運輸公司委託為該公司屬下船

03"及"珠物拖一"之香港代理。

業務,開展珠海(香洲)之香港航

線承運各種貨物,忠誠服務,運

費合理,歡迎查詢委託。

M

本公司受廣東省珠海市物資

爲發展珠海市經濟特區運輸

謹此通告·敬希垂注為荷。

可以減輕無限壓力。更覺得一身輕的乃是政征一個數字都少四個零,追對於記賬員

版六十第

國家統計局昨 或 向中 外記者發表

Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road Hong Kong **司公限有(港番) 報 で 大:印置**

强八十四百六千八萬二第 號二四三道詩尼軒港香・址地 七至一八一七五七、機總話電

亳八幣港售零 强大四纸出日今 印承司公限有務印利有港灣

材鋼煤原油原體

謹啓

總負責

電話:5-498137(8練)

加印廣告、推銷商品、最佳宣傳! 港穗提貨、餽贈親友、最佳禮物!

・備有小様・電索寄奉・歓迎轉口

華遠公司

地址:香港灣仔,港灣道26號。 華灣大厦高座10-11/F 電話:5-8318111

謹定於1983年8月11日至13日 在香港灣仔史釗域道12號華遠大厦 一樓舉行皮鞋業務洽談 敬請

光臨

中國輕工業品進出口總公司 上海市畜產進出口分公司 廣東省畜產進出口分公司 貴州省畜產進出口分公司 廣州市畜產進出口公司 福建省輕工業品進出口分公司 江蘇省輕工業品進出口分公司 浙江省輕工業品進出口分公司 遼寧省輕工業品進出口分公司

1983年8月10日

星期四至五 上午九時至十二時·下午二時至五時

上午九時至十二時・下午二時至四時半 經銷處:永康醫葯公司 電話: H-295572 H-281611

重进录完美



總代則:華遠公司 經銷處: 美加净化核品有限公司 第二話:0-251751

・聯合經銷・

信昌之数用品有限公司

地址:九龍宮塘巧明街99號巧明大厦十樓CD座 電話:3-429428 3-429322 電報掛號:"9910" 是指主權而言。

治

新聞。那個用价施指數看清 前間「江寧條約」以及其他有 多天,竟然還有一個中國人民反抗整 企。可與各種與治權與治療的。 企。可以後六、七十年外國是一一八四一年五月爆發 一八四一年五月爆門與此種的股上還是一個中國人民反抗數 在一個中國人民國際上還是一個中國人民國所不容的。 一八四一年五月爆門與此種的股上還是出所謂三項的人民國所不容的。 一人四一年五月爆門與此種的股上還是出所謂三項的人民國所不容的。 一人四一年五月爆門與此種的混合。 一人四一年五月爆門中國人民國所不容的。 一人四一年五月爆門,此種與治權與治權與治權的。 一人四一年五月爆團, 一人四一年五月爆門, 一人以及其他有 一人四一年五月爆門, 一人四一年五月爆門, 一人四一年五月爆門, 一人四一年五月爆門, 一人四一年五月爆門, 一人四一年五月爆門, 一人一天,我在 一人一天,我在 一人公開發表 一人公開發表 一人一五)。 一人一五)。 一人一五)。 一人一五),支持 一人一五)。 一人一五), 一五一一五十五日。 一五日。 一五日。

與權

暴處六十

來

謚

倫

型型的大號人馬,目前 對中英兩方都有利,他又 對中英兩方都有利,他又 對中英兩方都有利,他 對中英兩方。 一個英國「官而優

大

對於某些國家的所作所為不

美機續運去軍用

統星期二注視乍得的「斯皮克斯説,里根安盛順九日電」里根總 白官副新聞秘書《合衆國際社華 | 局勢。 各地黃金收市價

排與國家安全委員會 時與國家安全委員會 時與國家安全委員會 時與國家安全委員會 西雅圖

唐

街命案

如罪名成立將要求判死

處死刑。

作通過長崎座

介禁核大會閉幕

總上星期在大馬士革 総利亞總統阿薩

四庭毫無表情

成的陪審團和三名候為一個人工工程,因為追宗案件開展,因為追宗案件開展,因為追宗案件開展,因為追是一次,而且因為追是一次,而且因為追是一次,而且因為追是一次,而且因為追是一次,而且因為追宗案件開展。

會。至此,今年的禁 會的議程全部結束。 會的議程全部結束。 這次長崎會議最 意次長崎會議最

開。解的漢會官接受生物性機的駕駛員查 理和行政效率

山飯店談經濟

熨

在郊區,路也不好,快近香山附近時,從遠在郊區,路也不好,快近香山附近時,從遠看到一座白色的大建築。

現在使用率不及百分之四十五,雖然人工商人。入門時有一座大接待室,上面有很高的天宙,停車不方便,房間設備夠外國旅館水準,因為材料都是進口的,聽說造價每平方英中。因為材料都是進口的,聽說造價每平方英中。 一座新旅館,住客這麼少,旅館美面背着香山有一座新旅館,住客這麼少,旅館美」,這麼好的一座新旅館,在國內是很實的。 我們把車開進門口,很寂寞的没有幾個一座新旅館,住客這麼少,旅館主持人說, 一座新旅館,路也不好,快近香山附近時,從遠 座在法學然漏酒用 很目和經管水吧!

理民,天。

二十世紀末的中國

學的 見 的國家才能向上。 徹底施行幹部年輕化和知識化的政策,我們 放那些在官場鬼混的那些低能、若弱殘兵, ,對那些積壓公文的辦事人員要懲罰,要淘 感 想

及克法蘭在沙特遭冷遇 以以事 全部撤粮走

一步受挫。 一步受挫。 一步受挫。 一步受挫。 一步受挫。 一步受挫。

絕美國建議

美國教案/ 阿本杰明·吴〈吴强健,左〉和的本杰明·吴〈吴强健,左〉和的一十二歲麥琴鄉和另始時坐在法庭裏的情形。吴强健即在的集體層殺案三名被告之一,但的集體層殺案三名被告之一,但的集體層殺案三名被告之一, 香是睾丸脂酮和一種雌性激素 流中性質酮蒙的水平。賀爾蒙 的控制。 尤因説,油膏每天擦在腹 的控制。 美研究男 在皮膚核

際薬油新法 性避孕術

· 影響着腦下腺對産生精蟲和卵子中丸的同樣原理起作用,即提高血彩局批准,可能需時兩年。 化 與 部 以 抑 制 精子 產生

安産値一千五百餘億· ・五工業激績保持章 ・五工業激績保持章

半年經濟成績

唔靚不讓出鏡

源交通等基準 煤件原油分别新增加生产工作工作。16周期 成 項目 力投資與

卷,高三十八公分, 在展出一幅長達二十 在展出一幅長達二十 在展出一幅長達二十 在展出一幅長達二十 在展出一幅長達二十

(據中央氣象台) 四去大十十年的點 滋愛

少至

被指 女播音員告上法庭

通

等基

6

個建出

版二第

是中國逐漸淪為半殖民地半封建社會的轉進一八四〇年爆發的中英第一次鴉片戰爭進是神聖不可優犯的一種權利,前仆後繼地去爭取的權利。
 對於中國近代史有點常識的人,都知地去爭取的權利。
 對於中國近代史有點常識的人,都知地去爭取的權利。

接待室,屋頂太高,設計人只考慮到香山看大方十五美元,建築成本是不合算的,到處空間很多,如算建築成本是不合算的,到處空間很多,如算建築成本是不合算的,到處空間很多,如算建築成本是不合算的,到處空間很多,如算建築成本是不合算的,強健主持人能,一座新放館,住客這麽少,旅館主持人能,一个七十美元,建築成本行品,

們在陶恕亭游泳場塘水、游泳豐富多米的暑假生活。圖為學生放假的大、中、小學學生安排了暑假期間,北京市有關部門為

歡迎泰議

八常委昨設宴

減商上生 少品半了

夏糧

增

總產工

河北山東分別增產四成和三成門產 八十萬順

寬在副 作中局

新成實業公司

198

港商在汕

計劃生產玩具電器服裝

版三邻

育今晚在人民大會堂舉行宴會 會今晚在人民大會堂舉行宴會 院議長鳥泰・屏猜春率領的泰 脚筋華。 應議長島泰・屏猜春率領的泰 一友誼不斷發展。 泰國下議院議員團一行二-不中到達北京的。

《工程已建成投産 | 《 一他説,在投産的大中型基建項目式

路交付營業里程一

三百

別新增

生產此

成

長億遠中日 百元到國電

冒牌港商蘇家賢

· 蘇家賢 · 不上

地國營

六萬企業繳

港商談在上海運公寓合作者張永珍 市政府通令防汛。京镇料有大雨

造道輸

(中國新聞社南昌九日電 1 型國家土 信即到頭礦績擴進

畫俗風長米五廿 華京現重

情風舊 成河上划水 一年代北京的 一年代北京的 一年代北京的 一年代北京的

江門及屬蘇

早稻獲豐

星煞遇者戀性同

驚震病滋

獲賠償五

女播音員生

的夏景。 的夏景。 的夏景。 的夏景。 的夏景。 一步——描绘了《外全部完成後,他是那二人和臨時工人和臨時工工人和臨時工工

一萬多畝,平均飲得質插面積二百三個均獲豐收。全市相均獲豐收。全市

喪

災民

共拒捕

十名字 大起補者格殺勿論 於犯罪組織集團軍事 於犯罪組織集團軍事 於犯罪組織集團軍事 一個保安警察 中尉和六個士兵。

未有關於傷亡的報告 用之傷那地島上的加 用之傷那地島上的加 用於岩,毀壞了兩處 出溶岩,毀壞了兩處 出溶岩,毀壞了兩處 一人日電 一官員們說, 於星期

京繼續有

開慢

七億元

五百班列 車取消或誤點

澳麵年周遊澳大利亞澳麵包商長跑的別題

生)的侵入了 的纪录。不 所有一百五十二百九十二百五十二百五十二百五十二百五十 一天才跑完周 一天才跑完周 一天才跑完周 一天才跑完周

好魯瓦格羅和他 與營養一間餐廳,其 與營養一間餐廳,其 與營養一間餐廳,其 的兄弟皮埃爾在羅昂 的遊客。

死於心臟病法世界名廚

印尼火山

一百二十二人。 一百二十二人。

英各地監犯人数 有一次官方統計,美國今年三月 佈,根據最近一次官方統計,美國今年三月 佈,根據最近一次官方統計,美國今年三月 底的監犯數字達到創紀錄的四十二萬五千六 百七十八人。

觀不讓出鏡

被指

唔

歐傳美自

有淵遼流長的文化和歷史,只以近百年環的觀點來分析的,中國是一個文明古國將在世界上佔一重要地位。他是從歷英國歷史學家湯因比説過,廿世紀末期

DOUBLE-SPEED

香港九龍彌敦道八十八號安樂大厦十一樓

電話: 国六八四三九四 (国六八四〇五六

30粒膠囊劑

50片庄

100片庄

電報:八四二五或WINBROS

自動電報:HX 84702

終被警員制服棉走。引大批路人国閥。左圖為該青年狂性大發青年與警員對峙,四

總監稱

四日(星期三)上 道四二三號地下新 員幣年大會暨第十 遊戲。特此通告

京文 股

經銷國產煉膠機械

-RUBBER MACHINERY -

港九各大國貨公司舉行

Brothers Company

88, NATHAN ROAD

TEL,:3-684394 & 3-684056

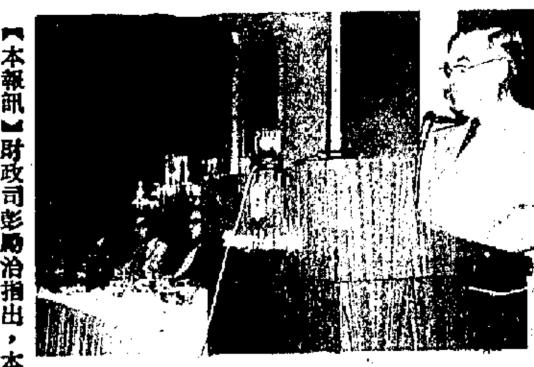
TSIMSHATSUL KOWLOON.

"8425" OR "WINBROS



出指上會餐午會總業工在昨治勵彭

灵惠



政司彭勵

大學預科招生

中文大學預科



長城牌 專治: 風濕骨痛

活血消腫

國貨公司・薬行有售 經銷處:瑞安公司 電話:5-437752

又折又送,任你點計,都喺最抵

香港北角英量道395-421號 電話:5-628271 國情心軍

黄登

員

該山位於新疆被稱「

士塔格

7.1

昨宴廣東粤劇團

器 處 六 十

版五第

為湖、鄉國寶(或尹飛燕)之《風閣恩仇未了 為湖家英、盧秋潭合唱《柳毅傳書》之《送别 為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花為新鮮,演唱者及曲目包括·郎筠玉獨唱《花文《巡查》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《透明》 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《胡不歸》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《柳毅傳書》之《送别 《大学》,鄭培英、新海泉合唱《明天诗》之《《大学》,

終被營員制服帶引大批路人国稅

港商風

斷

版四第

車口清的初光

投案女子

異血旅港同鄉會

召開一九八三年度會員常年大會通告 技定於一九八三年八月廿四日(星期三)上午十時至十二時,假香港英皇道四二三號地下新 光說院,召開一九八三年度會員常年大會暨第十 八屆理事就職典禮,會後抽獎遊戲。特此通告, 改希各位會員關權參加。 此致 全體會員

選舉被港间標實 理事長 到克女 一九八三年八月十月

服制其將終入衝員 張緊客住廈大



首批 旅遊股

行港 澳海·

定於十月十日開始進 一段高以謀殺罪起訴, 政司的指示,因此案 所有關控罪根據律 一個不會時聽被告的答

深极鬧窗娜物歐傷人 深极鬧洒洒家

青少年



一名油脂打扮的青少年突然陷入尖沙咀泉部半名油脂打扮的青少年突然陷入尖沙咀泉部半岛中心地庫一間玻璃橱窗,亂擲杯碟,並將酒家一名姓勞的部長打傷。 更加混亂。 實督員聞訊趕到現場時,該批「油脂仔」 更加混亂。 實督員聞訊趕到現場時,該批「油脂仔」 更加混亂。 實際員聞訊趕到現場時,該批「油脂仔」 更加混亂。

被警員截查時搜獲

警方扣留調查。 該枚手榴彈, 則已交由軍火專家檢驗性的兩名男子一姓陳〈三十二歲〉,一姓彰〈二十三歲〉,的一個灰色旅行袋內檢獲一枚手榴彈。《在新界沙頭角鹿頭道一間士多門外,拘捕了兩名男子,在報訊》昨日下午十二時零五分,警方有組織及嚴重罪案調

男子携一

手榴彈

港省談英家羅

深信繁榮安定能持續

、詩雪梅、芬雪言、紅雪白(左至右由) 風雜 。丹劍朱、梅雪

席主館會和八與(三右)才澤鄭團團劇粵東廣:圖下

一石)泉海新為旁。念紀瓶花贈互上會宴在(二石)炎黄。(四石)黄家羅及(

到工人吸入後身體感到工人吸入後身體感生有毒氣體,使到印刷機在操作

日下午求診,稍後便 日下午求診,稍後便 日下午求診,稍後便

萬寶至丁

港方建

授稱當日氣體符合安全標準

控罪 答辯

大

察監

餘標得據百低萬及抽而所在之〇出在的故〉 人態,他萬於分光取在抽機〇點含玉化,

H

强加房藥對手人加增斷不局當

陳受為古

稱儀炯李師削藥總署務醫

,在 面會並間 詳香 間、將大 新核選士即展於取**不**

重

趣

計劃於今年

大新

F个後最 第世**设名**暢 一界編著銷 亲世四星明 一界映期天 恐奇洛

华惠

譚私・餘年

行初場展戯明 炎夜・早院月

將 開 幕

學大青

統總

大認為中樂「外國化」是非號非馬,但只要聽衆接受, 中各省各鄉的戲曲已不少,為了保持中國音樂的特質, 作 在各省各鄉的戲曲已不少,為了保持中國音樂的特質, 作 在一个。 他個人認為,作曲家不妨背試不同的路線,儘管有一个。 他個人認為,作曲家不妨背試不同的路線,儘管有一个。 他個人認為,作曲家不妨背試不同的路線,儘管有一个。 他對記者分析說,中國 梁配小提琴協奏曲作業 何占豪談中

界處六十

一。 品是《孔雀声 品是《孔雀声 品三場,梁程 出三場,梁程

1976年創校

九龍紅磡漆成道272-274號(蕪湖海口)

(H) 第四校附設電腦訓練中心,招收日夜校男女生。

校名及校營者時有發現,讀報讀本校之間學注意,以発招致損失。

現有正分校五間外,並無任何屬校。由於本校校營日務,成績卓越,是以影射本校之

(A) 港大預科班

(B) 中大預科班

(C) 倫大預科班(G.C.E.-L.U.)

及申請入學資格,免費取閱

(D) 英國大學預科班(G.C.E.-A.E.B.

港在天昨豪占何

上午仍有此感覺,同日本年便供稱,與不當一月一月十七日,與不為一月十七日,與一月十七日,與一月十七日,與一月十七日,與一十四日下午即感覺。於一月十七日,與一十四日下午即感覺。於一月十七日,與一十四日下午即感覺。 用,但都没有發生事 方律師聘請研究此案 方律師聘請研究此案 在日本及台灣亦有使 在日本及台灣亦有使 是作供稱,他是受辯 佳績成考會建福 八十九分百達率格及

驗室及圖書館。

電話:5-253561・5-265398

精英貿易公司

生),可到或函寄本處查詢。

地址:香港中環威靈頓街37號101-102室

多求耐用美觀,默式設計豐儉隨意,任君選擇。

承接國內裝修建築

銅鑼鴻灣

荃灣靑山道

角体前

皇分后行

國內投資設廠・加工商請注意

及格率比去年大幅度均

針緣敲機械設備,歡迎查詢 章英國"吉拿"油渣機

GARDNER LW. LX. LXB型 常備現貨及名歐配件 九龍油蔴地東安街44號恒昌行

微數學有貨辦公時 各級數學有貨辦公時 發酵中國安哥拉桑毛

力,龍東京街三十一號包邦商業大厦 903 室 電話,自七八九九二一 自七八九八〇一 水泥

3-812873 九龍帶敦道750號始創中心801室〈近麗聲戲院〉 廣鴻興企業公司

有志出外升學或英文程度欠佳者,(包括中國學

九龍旺角亞曾老街98號 500廣東水泥·現貨供應

K-7119444

九龍旺角亞皆老街80-86號昌明大厦7字楼【座 9 地樣重 3方多5 **再** 3有種磅

電話: 3-8.445.15 83 年最新欵

H中5 4 東磅 44 耳聾嫐機

3意可和

請直3

北角5-704809 中環5-423061 九龍3-781953

適行汽車公司 品种多(保健平·歌迎李旭) 李油杆 **电话:**5-767755 • 768687

門學為自電視機

B 支

告

告度報本登刊 大力数廉費收 つれカスこと:時間

惠南大陆

贈事回知

版六第

協奏曲。 品是《孔雀東南郡

記者

陳美霞

是一首小提琴 他最近的作 港中樂團創

(A)港大預科 (B)中大預科 (C)倫大預科

(D)英國大學 (E)美加大學

(F) F.5班及

(G)第二校、

日)第四校附

》報名日期:由即 及申請入學資格 本校於一九七六 現有正分校五間 校名及校營者時

STICON 助應者 ACC ACC

出三場,梁祝協定香港中樂團,協奏曲。

替發,尤其是粗茶淡飯、糙米粗麵的營發, 你了灣擇適體的衣服外,她認為有益。 你不來衣、食、住、行。相對而言,衣服對 一時,還是需要依靠腎生和藥物的治療。她 時,還是需要依靠腎生和藥物的治療。她 身進行體育活動,對健康大有好處。但 負責人李昕强調「預防勝於治療」,平時

地面上聽,可是中一次講座因為選安排了有關是

其位, 實不很

不夠受的 少,参中

意了。 大,弱視若不是有侧頭看東西的 少年紀小小的是

及時糾正,的習慣,這兒童都患有

服多自 飘名结。

衣食住行

行與健康

闸

傪

健男 決

)(i -)(i)

的生活與健康上的展覽會, 里加關達小孩子目常的玩具 一個的模學死。類似的不幸事 與別童,亦因在天台玩「小 是面樓死去,另一名住在新 ,因家中無成人看管,整窗 目前,牛頭角道一名年值三

所玩具和遊戲 小学事件,令 一年在新清尚的 一年在新清尚的 一年在新清尚的 一年在新清尚的

男、女、老、幼 要到郊野呼吸新 在的環境對 更高。李昕舉例

通服務的傷殘人上外受傷而需要特殊數,(二)因各樣數,

大

復康治士世世

五十二部

遊計劃,因此這份進一獨復康巴士却缺乏長一五年或十年計劃,唯

し士供不

應求

完與可行 普 未 為 中

《來提供有系統和《傷殘人士的現在的五年計劃書,

際一大旗 (本報訊) 九龍 (本報) 九龍 (本報) 九龍 (本報) 九龍 (本) 十二 (本

,估計起碼也需三至五年的時間才能 在物色地點、決定規範、籍集資金、 與為兒科服務的二十四小時急診或 是本港唯一的不牟利兒科醫療服務中 的人科家醫院收費昂貴,完能適應社 人類的別科服務的二十四小時急診或 生、資助醫療機構及私家醫院,難以 生、資助醫療機構及私家醫院,難以

的時間才能全部完成的集資金、聘請人手

稱上會餐午社輪扶區北西在炤樹伍

一個兒童專科發院的計劃當予港府當局,預計工程可於三至五年內完成,屆時可以為本港兒童提供一百至二百張專科發院的計劃當予港府當局,預計工程可於三至五年內完成,屆時可以為本港兒童提供一百至二百張專科病床。

「他表示,籌辦兒童專科醫院工作小組曾舉行三次他表示,籌辦兒童專科醫院工作小組曾舉行三次個相信今年內可以完成設計工作,並提交港府有關當局申請撥款及進行籌集資金。

「他希望能在港島區交通方便的地方興建。

「他希望能在港島區交通方便的地方興建。 專科醫院設施

全面

為十五歲以下的兒童阳殿,同時也會為一五歲以下的兒童而設,同時也會為一大歲的中童服務。此外,還會設有日間之,方便某些病童接受小手術或作病理檢查。而不用佔用正式病床,另外,還會是一家房服務,使一些要住院較長時間的療力。不致中斷學業。他進一步指出,這問兒童院有別於一般醫院、各種設施務求照顧為一方面的需求。

果,足以消除病童及其父母的遗應兒童,免除一般醫院的設立一間兒童醫院,做品質,必須給予重視。一個別數,與實人院對其精神上紹知,病童人院對其精神上紹知出,對於有病的兒童,是

· 知遠到七百 百八十人, 每月的乘客 及鄰近新市

夫、梅應源 、何兆良、 禁曆字、麥海 黎曆字、麥海

(母對普通醫院氣氛及與

唐翔

用達實業有限公司執行董事、香港付貨人 委員會主席、工業製品 會轄下香港工業製品 會轄下香港工業製品 以計促進委員會主席、工業認 與計促進委員會主席 工業諮詢委員會主席 工業諮詢委員會主席

現新貨已運抵港上市,國貨公司發行有天津長城牌麝香跌打齊藥力强,孕婦忌

華天

場五週三第

劇事大情色葉心開期暑

命少濕鹹

不見大經 仙女青多度至子古 宣童作 華 社 一 玉 田 巴 東 小

天今後最仍 四明 明映場點天

子老山

映獻天明

旗太怒

夫 T

陽拔

華春益

六

指

映獻天後 **直保帝皇**

天爾後最 片巨俠武話童

遍使用,取得百多個臨床病例證成,治療風濕跌打療效顯著,在股,選用天然麝香及十多種名費果,選用天然麝香及十多種名費中藥廠出品的長城牌麝香跌打齊

第一時間提供獲得的刷新及突破性時在同一時間為大會紀錄每項賽事過程個國家和地區。田徑項目四十多個。田徑選手千餘人,選手來自世界一百

運

商工訊零

衣養香

正氣片運

H

3-B41199 看速請天个後最 作代露連嘉美第世改名暢 ·表·丹芙人一界編著銷

大怪**雞**集奇第世四星明 成之精古片一界映期天 會晚饰恐奇洛

1 軍冠座實假署年年 1 勁最我營本大通卡

場公集 | 奇走 場公萬 奇初場展戲明 談夜 早院月 香蜜初三四 • 桃**黄**• 點

國

坪茂 刨 甩牙 老夫子 將 老虎 實金洪 題的·點

聲麗

国二及 製 摩女十班瑞

五工草擬五年計劃 一大教育服務的傷殘人 五一教賦訓練中心畢業, 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務的學生, 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 一大教育服務發展而為 服務都有一個系統的問書,大部分的復康發展十年計例。他表示,按照港 與 召開八三至八四年度 中員大會,會後隨即 平行第二十三屆周年 工業總會理事會昨日 「本報訊」香港

上總新石 鶴臺 副

陳瑞球於一九四

整股格的限制,尤其 整股格的限制,尤其 整股格的限制,尤其 整股格的限制,尤其 ,現任該廠行政工程的報長江製工

公司 塞班 兄法例漏洞

看速素天兩後最

九九半七三五半兩三12時放・點・點・點・點・點・點

优售上武

頓巴軍將血鐵美

馬刺·場夜午珠明

樂百·運海

演主街領亞廣產票七〇〇牌正

炸破 剛鐵 黨 吳 勇 金

DI DOLEN STERED 杜比立體學

舞勁:映獻末週

天三後最

修例 都皇 珠明·慶·晋

財務公

后星 天今後最 彈笑心開出爆期暑儒樹胡 森銀上滋通卡下筆澤玉

映獻重隆天明 旗陽太拔怒

都銀 江珠 天雨。景珠 最今都銀·

作前件大物大幕現件大**度**中 ・傑空事演人・銀重事務外 逐多多面

華特 主 達拉 脂

寶宮麗

場五天今院廟 琴 六指 老夫子 魔 片巨俠武派新

星福・地族油・華龍 場五衾滿特滿大

樂民·門金·泰國

腳將掉 主曾石油 費 編監石家 出 發公品城新 鳴百劇製天嘉人品行主金出藝

通利琴行金馬倫里新陳列室 開幕大抽獎得獎號碼

是超嚴重,追就需要家長注意超嚴重,追就需要家長注意與所謂弱視,就是小朋友會現場附設的一個兒童會現場附設的一個兒童會現場附設的一個兒童會現場附設的一個兒童會現場附設的一個兒童

貳獎:02629 叁獎:08799 肆獎 : 08541

聲凱·都京

八九半七四五半兩四12時放・點・點・點・點・點・點・點

頓盛華·台舞利

巨卡全遊故全 映獻今

奇銀力 王女年千 宇經神美 兵河戰 王女年千 宙横秘艷

洋南

映獻場四天今

作前件大物大幕現件大震中 • 傑空事演人。銀重事驚外

變事安西

九 六 三 點十時放正點 正點 正點 三二 間映

池娃娃滿春 : 場後午

五今週第 場天!二

九七五兩12 點點點點點 八半四半四

大破電

片巨级超纳華

腦獨王

明火大

場五天今

劉曾石心奇新 瑞志 果妙藝 琪偉天!開城

脚撬

民良等二早今

仇復大俠行獨

Test

讚大評影

李 察 主 派 主 派 王 表 元 天 夫

搭新技新 1配1特

場午頓華 · 夜今盛

特別獎 02332 04361 03734 02339 00224 00301 02110

04339

華南

九 六 三 12 正點 正點 正點 正點

曲情 折節

腿螳刁鶴 場午 | 螂手形 : 夜

映場五今

合 曾 石 演 僚志 天

仇幣黑場九十 早點

發公國聯 行司際合

石寶

k657116

宇。影。國。倫

宙都都勢

傑自自自 龍泰史 巨天 作演導編

場五条滿特滿大

片大<u>皋暑</u>啖咬請心妙城新 1笑牌期!一你果開奇藝

腳牆橇專

星二及瑞星攻偉曾肥當石鬼喜 陣女十**琪劉**新進志星紅天才劇

女德不石實 青樂新人的道石實 子提樂新

挠追

映續場四天今

銀重 幕現

缴 早 鶏公場

心中仔港香

仔港香

點加特大 場四滿滿

主 劉 曾 石 演琪瑞偉志天

脚攝

耳聽抵鬼曲主 油出死馬·題

品出城藝新

映週二第

樂新

k618167

^兒 牆 專

28、1028、1021、有三百四十七注中。21、有三百四十七注中。三獎獎金超二元一注派港幣三獎獎金超二元一注派港幣三獎與金超二元一注派港幣三獎出的六個號碼為。2、3、2、2、4 六合彩三獎派四 及二獎派彩结果今日中午公佈。有三百四十七注中。 · 合彩 多元

際國 K 820749 磡紅 **辐新罐**簧

夫T 映場四明紅 | 五 後最子老山仍點後爾 | 場 旗陽太拔怒 後今紅獻明雨

故胡紅十 事越蹦點 1的:半 主吉國 光新

H 632959 場兩点點天个 入引曲情報重大歷中**度** 勝人折節幕現事史外驚

出港 團 粤 廣 夜 演 藏 劇 東 場 台舞殿麗百零

日期

3-7411080 3-7436586 羅家寶 廣東粤

萍 樂快都新 #666148 H173496

場五条滿特滿大 片大岛署啖咬前心妙城新 1 笑牌期 1 一你果開奇藝

载集快 街愛殺都新 場今 情人都新 早

聲樂·都富

色慾横

場五条滿特滿大 腳牆棋事

星二及瑞星攻偉曾肥當石鬼喜 陣女十琪劉新進志星紅天才劇 生又吹風脊: 場早今都富

旗陽大拔怒,場夜午運海 金產 場五後最

華語都 指琴 場四 安西

巨又 胡 年性華绿愛世環四 年性富。奇界球點 華愛閣 趣性。三

片大學是吸收諸心妙城新 星二及瑞星攻偉實肥當石鬼喜 陣女十琪劉新進志星红天才劇 淫性福 妹瑞性 油 就話館今 娃愛星 典愛地群 做做華早

金屬都 場五天个院三 脚牆撬專

陣帽绿破勇天石聖情板撞 攻進大撬追偉志曾草鷶怕

爾爆大連

經銷 4友禮貿易公司》 者淮北角淮華街18號A地下 中语编辑准中302號19排卷

大フ

川一館3-7147212寇川工作兩天每月只收 公司批發部3-9

-935319 -935319 -935319

女鐵餅十

一人入園

男四百接亞洲

西德捷克分獲男女子八百米首夕美國選手獲四百跨欄冠軍

霍麗霆蟬聯副主席

無線

兩會入信,認為在這段時間圍、東昇和海蜂三會入信,

足總決

定邀荃灣

昨天會議邇兩句鐘爭辯激烈

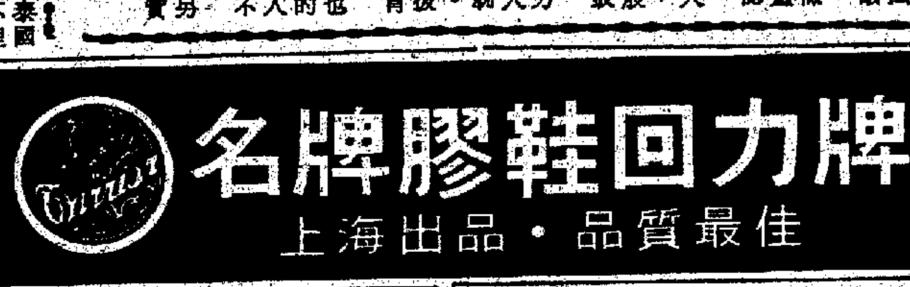
談事位

分别第三、四。亞洲紀錄保持者、中國的李曉惠以是捷克的施里娃,成績六四米六八,東德兩名選手,保加利亞的帕高娃以六五米八四名列榜首,其次成績的運動員,進入明天的決賽。在入園的選手中女子鐵餅經過預賽之後,經已選生十二個最佳的

本周

女子八百米決賽,捷克的卡托維諾娃以一分五四秒 女子八百米決賽,捷克的卡托維諾娃以一分五四秒 女子八百米決賽,捷克的卡托維諾娃以一分五四秒 女子八百米決賽,捷克的卡托維諾娃以一分五四秒 女子八百米決賽,捷克的卡托維諾娃以一分五四秒 女子做解經過預賽之後,經已產生十二個最佳 女子做解經過預賽之後,經已產生十二個最佳 女子做解經過預賽之後,經已產生十二個最佳 女子做解經過預賽之後,經已產生十二個最佳 女子做解經過預賽之後,經已產生十二個最佳

改善工作



香港、梧州

周茂盛五金

替業部:九龍大角咀通州街 127_129號 3-910492-6 貨 倉:新界粉嶺坪準77約7924地 **数 0_941216 0_943979**

本號新界坪地及元朗 貨魚佔地強八萬餘呎

"一式"等情 國內時貨由本倉直達太錦波 只二十条分量,连有使利。方 便颇客,代客上货。

果價:港幣250元·去程九折· 周程八折。 船上代封梧州有空调、街生间設備 的酒店,代明格州至桂桃长华巴士

亚产业共产。 珠江船将有限公司香港、九龍各售 学及:中国教行社;华南教行社; 廣東(香港)旅遊公司;迎賓旅行往 "别班外进公司事。

思理性現品 特州:唐春杨淮家林公司。【杨州 卡果提集3数)专**装2419**)。 地林:湖西水里公司子。 本海路电气器5-480185

国港汽車運輸有限公司

承運福建沿途至香港補價貿易、來料加工 、進出口貨物集聚箱建TT。 承鮮華僑、港澳同胞、台灣同胞、外籍華

人福建沿途至香港之間客運。 來往福州--東州-- 運門-- 津州-- 深圳--香港 (在運通車時間另行公告) 福州縣站成「製港汽車運輸有限公司 福州五四路中安積克福建投資企業公司服務部內

推结 · 34754.81294,3499,种 鬼掛 · 8805 想代理·霍斯發展公司 香港網鑽芯信德斯百成商業大厦13字 電話 5-789150. 5-768552 **建**掛「YKPLYSHEL 84 81878 YKDSC HX 香港代理獎: 華達公司講運部

書推灣日海灣道26號推測大厦十樓 1 1 5 8318111:5-8318119,5-8818118,8318122 ER I SMIR! HYCOMP" HONG KONG THE SIZEL HYCOP HY

為她倒在地上的痛苦事百米決賽拉傷肌肉,與福特在世界

樂准製國歌佳銷售獎 REPOSHIBABD-45112 全乾式普通紙 形门缩印機 會價特際·優點特多 數迎試機比較 香港最后大連中36號開稿大廈501室 電話:5-233617 5-240849 5-241798

而是 一百億元,這也可以從侧面看到過度膨脹所 一百億元,這也可以從侧面不可避免的所有 一百億元,這也可以從侧面不可過度膨脹所 一百億元,這也可以 一百億元,這也可以 一百億元,這也可以 一百億元,這一

怡證認股證

新鴻基銀行

新鴻基證券

工商銀行

永安集團

雕德投資

综合企業

聯合企業

莊土集四

和記黃埔

和黄優先

會德豐A

工業製造

港機工程

南豐紗廠 聯合汽水

凝球電子

生力啤

含油航運

维達航業

九龍倉

東方貨櫃

萬邦航業

實福發展

革光航業

食德豐船A

隆豐認股證

中華造船

偉進航退

安全貨倉

公用事業

中華電力

香港隧道

中華煤氣

油蔴地

港燈認股證

電話認股證

長江實業

遼東發展

嘉 年 君 隆 地

置地認股證 信 託 A

新昌地産

國際城市

希世與莱

合和 新昌(除息)

九 巴(除息) 中 巴 地產建築

鑑魚 恤(除息)

和黄認股證

堇

張 三 第

國

紗布貿易洽談

八成交達億美元

周允中

昨

記者透露

三千米、

方圓扁角 替業部:九龍大/

段 0二 本號新界)

貨盒活地

國內啡貨由 尺二十条分量。 被颇容,代客_

冠掛的蓬富鮑

4,628萬元

4,039萬元

1,647萬元

क्त

日二初月七年亥癸曆農

今年港產品出 上業總會副總幹事黃志華 上業總會副總幹事黃志華

估計增 有些廠家

至

港股倫敦報價

八月九日

已接近廊大水平,反

長錢拆息續被批高一商兩業需激素

却降至五厘半

美

息口

產盤的弱勢也令拆息 有稅明顯的轉活。不 有稅明顯的轉活。不 有稅明顯的轉活。不 少銀行近期為工商盤却 好銀行近期為工商盤却

長錢盤以賺利。近期 息口偏低,借平錢田 市些時,銀行見短錢 平的因案,還有-○

K K K K K K K

烴杠浦

售股章程可於下列各處索取。



有限公司 能達科技

依據公司條例在香港註册成立)

寶源投資有限公司 包銷

申請截止日期: 一九八三年八月十一日星期四中午十二時

委員會申請准予本公司已發行及即將發行之全部股份掛牌上市。 下列各處索取售股章程及申請表格: 遠東交易所 香港證券交易所 金銀證券交易所 之本港或海外會員

本公司現已向香港證券交易所、遠東交易所及金銀證券交易所上市

香港上海滙豐銀行 下列任何分行:

香港皇后大道中29號 香港皇后大道中7號 國際大厦分行: 香港德輔道中141號 希 慎 道 分行: 香港銅鑼灣希愼道 1 號 德輔道西分行: 香港德輔道西40-50號 九龍:九 龍 分 行: 九龍梳利士巴利道半島酒店西翼 滙豐大厦分行: 九龍尖沙咀彌敦道82 - 84號 旺 角 分 行: 九龍旺角彌敦道673號

新界: 荃 灣 分 行: 新界荃灣靑山道455號

寶源投資有限公司 香港置地廣場公爵大厦14樓

大有街分行: 九龍新蒲崗大有街26-28號

智停買賣 亞細安 酒店飲食業

愛 景 霞

大生認股證 泰 盛

兆安地産

華信地産

百利保認股盟

美迪臣認股證

美居集團

暫停買賣

暫停買資

暫停買賣

富豪酒店 富豪認股部 紅實石 國際酒樓 百貨及其他 -0.10 裕華國貨

-0.50 永 安

-0.057.00 -0.10 HS 7.80 星島報業(除息) 8.65 - 0.05-0.010.75 1.02 燈 7,171,325 1,267,500 館 4,045,990 263,022 實 3,385,850 394,000 康力投资 3,119,240 1,702,000 和 2,056,360 152,600

0.93 -0.02 九龍倉 1,809,575 452,000 0.60 +0.02 太古A 1,184,400 74,000 0.48 +0.01 置 地 1,081,575 281,000 \

黄 1,940,903 140,778

2,375+0,025 1.46 -0.04

艱

大

下午5,30

高陽 中午12.00

九郎 下午5.00

太平 上午11.00

深级開

上午9時33

上午11時33

下午1時00

下午 2 時10

下午12時54

下午2時29

下午3時00

下午7時22

下午3時02 **下午5時50**

502 下午4時30 下午9時42

202 下午6時20 下午9時12

註:①201典202開發馬帶用

②501與502萬豐華 · 其機構

流沙 上午6.00

下午1.00

上午6.30

太平九郎 上午7.15

深模九龍 上午7.45 深圳 下午2.30

华景

時時二二 十四時時 五十四

(與寧、流沙陽日開)

A18 招商局 A14 順 利 太聯境 招商局 西區 裕 安 吉列岛 聯 航 西區 海 開 A.24 招商局 華聯碼頭 華 夏 B20 華 夏 B41 珠 江 A19 金 西區 百保利 西區 百保利 A40 萃 夏 A35 嘉 聯 聯合場 利 亞 A15 招商局 西區 太 平 A44 招商周

N N 泉 RTUNE S QUAN 17A

ISTERDAM"

上海抵港 理提貨手續 七三號 模

船株式會社 shîn Line 13日期 新加坡 14日開

15日對

新加坡 24日到 新加坡 25日期 每運有限公司

成信大原603至

5-439504

外貿船隊

朱外駁二 **像货量大**、 價相宜,

M.S. "THALASSINI AVGI"

Loading Direct For Acapulco, Manzanillo,

汎洋航運有限公司 TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.

5 TH FLOOR, HARBOUR COMMERCIAL

海港商業大厦 6 字模干諾道中122號

TEL:H-443575(八線) 砂貨站:茶果嶺迅發賃倉油塘地段 TEL:K7271888 YIML38號茶果模道

TEL : 3-358050 . K7179988

San Jose De Guatemale, Acajutia, Pue-

rto Caldera, Cristobal Port of Spain;

八月十日落貨

BUILDING.

八月十一日開行

]委托 育限公司 2號南順貨倉九樓 122928

香洲外質碼頭 F 71300

THE TRADE CONTAINER 9月16 桁 和 8月15 海 豐 TIAN TAI SHAN ROWNTREE 8月17 安 快 FOO HSING 2 8月16 永 裕 花紙 **炊多利亞** CANTUARIA 选进 8月18 天 洋 KUOLIE 8月16 海 高级基隆日本。 8月19 利 温 YI CHUN RAYA GLORY - 8月16 | 太| 市 月日公司 名 8月19 日 郵 VIVIEN BONNY STAR 8月16 蔚 興 8月12 捷 成 ISLA PUNA 金頭順莎 GOLD ALISA 8月20 新 興 A. GROTTGER 日本 8月16 天 祥 月日公旬 8月12 天 祥 開往港口 MARANON 船 路易士港留尼汪 8月21 EARNEST VENTURE 大 阪 PIONEER CONTAINER ## 8月16 海 虹 SL, EXPLORER 8月12 海 陆 8月12 寶 隨 KORRIGAN 8月23 大 阪 BRAVE PIONEER ORIENT VENTURE 8月17 東 源 HORN 8月12 美 亞 8月14 馬士基 亞士馬士基AXEL MAERSK 流量利益 NL. LINGE 路易士灣 B月24 流 旅 FU CHUN 6月17 太 古 STRATT CONTAINER 8月12 海 盟 8月14 逸 行 奖斯先尼士MOSCENICE 池中海 金喀麥隆 GOLDEN CAMEROON 8月25 嘉 聯 MIN LIE 拉高斯阿巴巴 民利 8月17 錦 利 GOLDEN BELL 8月12 東源 8月15 招商局 GAN JIANG **清報科倫布NL**。COLOMBO 8月25 流 旅 東海六號 TUNG HAI o 8月18 東海 8月12 澄 行 8月16 往 點 NORASIA REBECCA 東威士文 EASTERN WISEMAN 8月28 遠 迅 BONITA ACE 8月18 東 洋 8月12 天 祥 8月16 天 祥 伊塔希巴 ITAGIBA A GROTTGER 格羅杰 阿爾泰丸 ALTAI MARU 8月29 大 阪 HSING HWA 8月19 永 裕 HAI KUO 8月12 氷 裕 8月16 懋 德 GUNDULIC 8月31 海 威 NAN HWA 選集商業。 F.E. COMMERCE 8月19 川 埼 **VERBENA** 8月12 日 郵 8月17 日 郵 HAKATA MARU 椰多丸 8月31 太 古 RIVER OLI HAI XING 上滩 8月19 招商局 8月12 港 郵 THAI TUBTIM 8月17 海 柳 SOMIO DEL MAR 地中海 蘇米奧 WHITE STAR 9月3 新 與 JUPITER 釜山基陵 8月19 港 興 麥迪亚總統PRES, MADISON 8月12 總 統 8月17 捷 成 HAMBURG EXPRESS 欧洲 伊塔希巴 ITAGIBA 9月5 天 祥 **香港佔美利THOMASEVERETT** 日本釜山 8月19 福 來 8月12 安 快 8月17 利 達 KOBE EXPRESS ACCESS 紅通 LIN JIANG 亞 上海 8月20 招商局 8月17 港 郵 8月12 美 輪 VEGA ORT, CHIEF 東方首長 HP NAMJIN 8月20 東 發 8月12 東 源 8月12 寶 際 8月19 寶 隘 KORRIGAN KINABALU LAPAN NIHON 新加坡 光大二號 KWANG TA 2 新雄 8月21 永 裕 MAIN EXPRESS 8月12 捷 成 KHUD, PROROKOV 8月19 華 林 新加坡巴生 8月12 大 源 THREE STAR 美洲線 亞利安馬士起ADRIAN MAERSK 8月19 海 柏 8月12 周士雄 海真子玉 NEP. ZIRCON LIBERTA DEL MAR 8月12 准 恒 新加坡曼谷。 利山選 8月12 新 與 8月21 利 遊 亞利安恩士基ADRIAN MAERSK HAPPY STAR 新加坡曼谷棉蘭 8月12 周士基 VEGA EVER LEVEL 8月12 美 翰 8月12 懋 徳 8月22 大 阪 GUNDULIC OCEAN ESPERANCE 8月13 亞利來 麥迪遜總統PRES. MADISON HAI IN 加州西北太平洋8月12 绝 统 8月12 華 夏 FORTUNE STAR 8月23 太 古 8月13 海 陸 SEAWARD BAY SL_EXPLORER 西南太平洋 TOKYO BAY 8月12 海 陸 SANKO SCORPIO 8月13 天 祥 8月23 利 亞 高願好運 KOREAN JACEWON **GOLDEN BELL** 8月13 東 源 RAYA ECLAT 新加坡庇他 西北太平洋 H月12 利 洲 8月24 招商局 GEMINI STAR 8月13 五 洋 8月13 港 郵 美因快输。 加州西北太平洋8月13 捷 成 THAI TUBTIM MAIN EXPRESS TANC HE 黎紅寶 實高貨櫃 FORMOSA CONTAINER台灣 8月13 海 豐 8月24 陽.明 馬士基天保MAERSK TEMPO 8月13 馬士基 TANA 塔納。 MING FORTUNE 馬尼拉 纽约美國大西洋 8 月13 百保利 第八義宗丸GISO MARU 8 8月13 海 聯 8月25 港 鄭 H,K, CONTAINER 第八義宗丸GISO MARU No. B B. MENELAUS 新加坡 8月14 海 聯 西北太平洋。 8月13 百保利 8月13 快捷利 8月26 實 隘 非洲羊陀 ALPAC AFRICA NL. DELFT BLUE MARS 8月14 日 鄭 亞洲雅士 ASJA ACE 英國西岸 5 8月13 山 下 瓜土基天保MAERSK TEMPO 奥美士先锋OMEX PIONEER 力加馬士基LICA MAERSK 8月27 日 郵 馬尼拉 8月13 馬士基 8月14 天 祥 SANKO SCORPIO 新加坡巴生 加州紐約 8月13 馬士基 **雅打馬士基ARTHUR MAERSK** 8月13 東 洋 8月28 馬士基 亞洲雅士 ASIA ACE SIENA NAMGANG GLORY 雅加遊新加坡 8月15 東 宇 西北太平洋 8月14 筑 隆 力加馬士基LICA MAERSK 關泰士 KHUD, ROMAS 8月28 華 林 海嵐剔劇 NEP. CORAL 8月13 馬士基 有利雅士 ELECTRO ACE 8月15 山 下 笔平太南西 8月14 海 陸 8月30 華 林 8月13 海 陸 班菲羅夫士GEROI PANFILOVTSY 地中海 美國寶星 AM. AQUARIUS 海卓星珊瑚NEP,CORAL 新加坡巴生庇他 8月15 中 央 加洲纽约 8月14 美 輪 YUE TAI 8月31 川 崎 SEVEN SEAS BRIDGE 欧洲 8月13 川 崎 SEA EXPORTER **NEW UNITED** 8月15 聯 航 BUNGA MELOR 美國西岸 8月14 麥蓬初 歌仙與士誌J.C. KORZENIOWSKI 欧洲 8月13 東 鼓 B月31′天 祥 CHAR MING 西北太平洋 HP DONGNAM 8月15 図 光 NANSING 1 汶萊納閩 8月15 荔 慶 8月13 陽 明 9月1 利 選 MING FORTUNE NEP PEARL EVER LAUREL 8月16 海 聯 海岛明珠。 加州紐約 MASLUCK 8月15 港 恒 期樂 新加坡 9月1 太 古 海島瑪瑙 NEP. AGATE B月18 華 夏 **EVER SUMMIT** NAVIKAPOL LIVERPOOL BAY 8月16 港 俚 8月15 利 遾 爲尼拉 9月1 仕 路 8月13 日 郵 THALASSINI MANA KOTA SINGAPURA BI BI LOSINI 新加坡庇能 8月16 太 平 8月15 你 特 8月13 流 翠 9月2 寶 隆 加州西北太平洋 8月15 總 統 士湖迪亞 SELANDIA 8月16 振盛行 菲路摩總統PRES、FILLMORE NL. HONGKONG II HAM 9月3 利 選 8月14 百保利 B. TALISMAN MING MOON 8月15 陽 明 ACCORD 夏美雅士 HERMES ACE 8月16 日 郵 雅加達 9月3 郷 贈 8月14 實 隆 NOORDZEE 曼谷新加坡巴生 8月16 福 來 TOWER BRIDGE 8月16 川 崎 SIENA 能協治美利JOHNEVERETT **災國西岸** 捷爾滿斯基J. CHELMONSKI 9月5 天 祥 8月14 英 邦 PICA PORTE 8月16 五 洋 香港快輪 H.K. EXPRESS GEMINI STAR 雅加達泗水 8月16 美 輪 9月5 天 祥 BLUE MARS 8月14 日 郅 MEDITERRANEA 新加坡巴生庇能 8月17 中央 SL. DEVELOPER 西北太平洋 **SUN GERBERA** 8月17 海 陶 地中海 新巴利 8月14 港 恒 9月5 🏠 薙 路林僖武 GALLEON TRUST NEP PEARL WEONDRECHT AND. PERDANA 8月17 亞利深 洛杉磯三藩市 8月17 海 豐 **愈安德治** 9月5 華 林 NL. DELFT 8月14 實 隆 高顯斯基 KAP. KOZLOVSKIY PRES. LINCOLN 加州西北太平洋8月17 绝 统 8月17 天 祥 林貨總统 混美 MERDEKA 新加坡巴生。 GREEN ISLAND 选举阿姆斯特丹NL, AMSTERDAM 8月14 濱 華 9月0 港 野 CHINA CONTAINER 8月18 街 島 WAKAKUSA MARU 8月18 日 郅 8月14 招商局 9月8 招商局 部島游翠 NEP. JADE 西北太平洋 DAN JIANG 阿遊來英雄ASTEROIDE HERO B月18 日 郵 8月18 港 恒 SHA HE 沙河 8月14 美 輪 美國養星 AM. AOUARIUS 麥堅利獎练PRES. MCKINLEY 庇能山打根斗湖 8月19 國 光 加州西北太平洋 8月18 總 統 PRAVADE SEA 印・巴・中東線 8月14 天 祥 捷爾滿斯基 J. CHELMONSKI W利雅十 BONITA ACE 8月18 山 AUST. MARU. 8月19 山 新加坡 安達瓜士基ANDERS MAERSK 8月14 馬士基 華拉利亞 VALERIA 稿台遠阿爾及爾 8月12 日 郵 亞士馬士基AXEL MAERSK NEP. TOPAZ 断加坡受谷 8月19 港 何 加州紐約 8月19 馬士基 遠東商業 F.E. COMMERCE 8月14 振盛行 美國西岸 卡拉奇阿拉伯灣 8月12 新 66 SONG HUA JIANG 8月19 港 郵 MAH II 8月19 川 崎 R.R. RATNA 雅加達泗水 8月14 招商局 8月12 港。野 新加坡曼谷棉蘭 8月19 周士藝 亞利安馬士基ADRIAN MAERSK 加州纽約 8月20 馬士基 HAI XING ORT, CHAMPION 阿拉伯海 妮拉思士基LAURA MAERSK 南非萬事達S.A. MORGENSTER 8月18次實際 雅斯遊快輪ALSTER EXPRESS 8月14 怡 和 KORRIGAN 8月19 東 安 加州西北太平洋8月20 捷 成 FORTUNE NAVIGATOR 納周亞庇古晉 NEW PANTHER 8月12公新、蘇 8月14 國 光 EVER LINKING 8月20 利 達 NANSING I RIMBA DUA 新加坡巴生 8月19 大 源 吉大港加爾各省8月17萬美 起 8月14 中 央 Shelly bay YUE TAU 8月20 海 陸 美國粉兵 AMERICAN LEGION 8月21 美 輪 BOONERONG II KIEN HWA 2 8月14 東 海 8月20 振盛行 SL. INNOVATOR 西北太平洋 8月21 海 陸 VERBENA . 8月14 园 到 8月15 汎 洋 CHAOHU CAREER EVER FOREVER 8月21 利 達 8月20 川 崎 LOSINJ 友拉大致。YOU YI J 非岛伯美利JOHNEVERETT 8月15 福 來 EPRES. FILLMORE 8月18 绝 ASIA WINDS 8月21 三 資 8月22 成 風 非路際總。 8月15 嘉 聯 8月15 港 鄭 GOLDEN SAUDIA 🚴 🤛 BARBER NARA 洛杉磯纽约 8月28 百保利 ORT AMBASSADOR SHINKO MARU 8月22 天 祥 8月16 福 來 LEMANIOHNEVERETT ZIM KEELUNG 8月15 嘉 慶 THAI PAILIN CHAR MING 吉大港印度 8月22 港 郵 洛杉磯紐约 8月22 新興 安蓝安 8月16 怡 和 8月15 太 古 SONORA YI CHUN IBN ZUHR DYNAMIC ACE 8月22 東 洋 8月23 偉 特 菲路摩總统PRES. FILLMORE 8月15 總 統 盛利馬士基CECILIE MAERSK 卡拉奇孟買 8月16 日 舞 8月23 馬士基 AFRICAN STARS 利來思查 NL. MARSEILLES 卡拉奇阿拉伯海 8月16 太 古 8月15 太 古 前四流 8月23 中 央 ALDEBA STRATHFIFE 巴斯亞 VEGA 8月12 美 輪 8月15 海 8月16 天 祥 格羅杰羅 A. CROTTGER KUO LIE 雅加達泗水 8月24 五 洋 GEMINI SUN MARANON 8月13 天 祥 8月15 太 古 先達快車 STRATHFIFE 林肯總統 PRES. LINCOLN 8月17 總 統 **GLORIA** 新加坡巴生 ISLA PUNA 8月13 捷 成 8月17 東 亞 NAMGANG GLORY 釜山基膜 LANKA SRIMAN LANTAU TRADER TANA 8月13 百保利 吉大港加爾各答 8月17 港 與 周尼拉 8月為 東 ELECTRO ACE MORNING STAR EVER BRIGHT B. MENELAUS 8月18 百保利 ZIM SINGAPORE 8月17 新 興 HANGANG GLORY IBN ZUHR 雅加達新加坡巴生 8月368 東東宇 数量加坡 AM AQUARIUS 8月14 美 輪 8月17 日 郵 BLUE SHARK 新加坡巴生 多月34 次 AMFITRITI 香港快輪 H.K. EXPRESS 8月16 类 料 8月15 利 盖加拉羅比BANGLAR ROBI 吉大港印度 8月17 展 迎 EVER SUMMIT XIN HUA 7 **数30月26 三** 新華七號 8月17 汛 洋 JAPAN ROBLE 音本楽譜 8月15 川 TOWER BRIDGE 18月18 日 郵 KAWACHI MARU 8月25 日 郵 BLUE ACE 8月18 海 運 FLON 8月15 辰 達 ±BANGLAR ROBI 8月19 點 聯 COLDEN RIYADH Kobe Maru 新加坡 8月26 海 8月18 天 祥 CANTUARIA 8月15 天 祥 8月19 大 阪 A. GROTTGER AUST, MARU SITI FREDA 新加坡巴生 8月26. 協成 奎楚 SEA EXPORTER 8月18 川 崎 8月15 恰 和 8月19 華 林 TIAN TAUSHAN KHUD, PROROKOV PORT MORESBY 汶萊古登詩巫 8月26 國 光 普羅惠夫 **EVER LINKING** 8月19 實 陰 8月20 利 達 8月15 永 裕 安娜馬士基ANNA MAERSK 新加坡曼谷棉浆 8月28 馬士基 FOO HSING 2 NIHON 美國桥兵 AM. LEGION 8月21 美 精 科倫坡卡拉奇 8月19 利 亞 8月15 永 裕 MARINE CONTAINER 基础 RAYA GLORY 東亞・東北亞線 **EARNEST VENTURE** 8月15 湖 湖 8月21 大 阪 科倫敦思德拉斯 8月20 新 興 MASLUCK GOLD ALISA 金亞麗莎 加勒比海 SOPHIA FIRST 8月21 川 崎 8月15 新 罗 8月20 杏 羇 TSING YI ISLAND 8月12 * 轄市局 BONNY STAR SHANGHAI BARBER NARA 加勒比海南美 8月22 百保利 8月15 湖 時 8月21 海 運 海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER MING MOON MARIBOR 8月18 海 TAEPING 加勒比海 8月24 川 崎 8月16 况 第 JAPAN ROBLE 8月22 大 阪 CABRIEL KOEGEIL 亞洲玫瑰 ASIAN ROSE 造革利储 NL. LINGE 8月24 渣 堆 皮雅士總統PRES. PIERCE NL HOBART 8月22 總 HWA LIE 高雄基隆 8 A.12 渣革仙路土吉NL. SINOUTSKERK 智利秘魯南美 8月25 渣 華 NORASIA REBECCA 8月16 住。 8月12年2 OCEAN ESPERANCE 8月22. 大阪 JAPAN CANELA 澳洲·新西蘭線 8月22 薪 聯 H.K. EXPRESS 8月16 美 輪 MASTURA ZAHABIA TA TUNG 2 8月12 東海 8月16 捷》成 HAMBURG EXPRESS . 高雄 科倫坡卡拉奇 8月23 東 海 8月12 42 夏 東方大使 ORT. AMBASSADOR ISLAMABAD SHAN TOU 8月16 港 野 伊斯蘭堡 8月16 日 郵 8月23 利 亞 HAKATA MARU 8月19、四南周 渣萃思查 NL. MARSEILLES SHU HE 8月17 太 古 RAYA ECLAT 8月24 陽 明 8月16 安 快 ROWNTREE 8月13 東 洋 8月18 新 英 MING FORTUNE ASIA ACE 8月17 森那美 THEAS 新西蘭 亞洲雅 8月16 日 8月26 日 郵 HERMES ACE KII MARU KHUD. ZHUKOV 8月17 華 林 HAPPY STAR 快樂星 8月26 實 隆 8月16 森那美 NL DELFT THEAS HAI KUO. 8月13 永 裕 FALSTRIA 弗里曼特爾 8月18 實 賦 8月16 太 古 東方經驗家ORT。 VENTURE 8月28 港 野 FU CHUN 8月14 東 強 BAI HE KOU KING HWA 8月19 新 66 SUN GERBERA 8月16 中央 哪川和 SHOKAWA MARU 8月28 川 崎 阿拉伯洲 PICA PORTE ZIM KAOHSTUNG 8月14 美 邦 8月20 新 興 8月16 利 達 EVER LAUREL FORMOSA CONTAINER 8月14 海 盟 伊路湖阿瑟EAGLE ARROW 8月24 輝 鷹 8月16 日 鄄 AFRICAN STARS 8月14 東 發 HP DONGNAM 澳洲酮酸 AUST. EXPLORER 8月25 治 和 8月12 日 郵 中蒂非列馬STEPHAN REECKMANN 西非 8月16 港 興 捷爾滿斯基J. CHELMONSXI MORNING STAR 8月15 天 祥 ZIM EILAT 8月27 新 奥 排户快输 KOBE EXPRESS 8月18 安 快 8月18 日 野 MARINE CONTAINER EN AMFITRITI 8月15 永 裕 POTOI ISLAND 8月30 香 島 渣草香港 NL. HONGRONG 東非 8月14 濱 翠 8月16 新 與 ZIM SINGAPORE HWA SHENG 8月15 明 華 ELBE 8月3D 森那美 渣草阿姆斯特丹NL. AMSTERDAM 格易士港家。 8月15 流 華 ORIENT VENTURE 8月16 東 源 MAKSIM MIKHAILOV KIEN HWA 2 18月15 東 海 9月1 華 林 南非萬事達S.A. MORGENSTER 然 南非 國外冷一號MINWAILENGYIHAO 8月16 華 夏 SHUM HANG 8月15 招商局 MEONIA 9月1 實 臘 CHAOHU CAREER 8月16 日 郵 8月17 萆 林 N. ANANIEV 8月17 三 黄 外幣對港幣買賣價 外幣對人民幣匯價表 CANTUARIA 8月17 天 九九金 8月17 海 選 FILON 香港•廣州交通表 (八月九日實生銀行供稿) GALLEON TRUST 8月17 海 📱 (八月九日) 8月17 大 瀬 RIMBA DUA 愛 八月九日(毎安士美元計) KAWACHI MARU 8月17 日 742.50 743.50 直通火車 下午12.55 下午 8.35 上午 8.30 上午11.11 SEVEN SEAS BRIDGE 歐洲 8月17 川 8月17 港 743.80 744.20 NEP. JADE 下午 2.55 下午 5.35 上午10.30 下午 1.11 比利時法郎 8月17 東 亞 LANKA SRIMANI 418.00 425.00 3.647.00 11.15 11.07 8月17 利 遠 下午 4.00 上午 8.30 下午 4.30 丹麥克朗 20.59 20.69 一百 276.00 277.00 8月17 東 亞 PRAVADE SEA 加拿大元 一百 159.96 160.76 341.50 343.00 **独** 上午 9.15 上午 9.40 上午 8.00 上午 8.25 瑞士法郎 PRES. LINCOLN 8月17 總 銃 417.00 西德馬克 74.00 74.38 SL. DEVELOPER 法國法郎 8月17)海 陳 91.50 上午11.45 下午12.10 上午10.30 上午10.55 418.00 8月17 天 祥 246.50 247.50 MERDEKA 荷蘭盾 下午 5.55 下午 6.20 下午 4.40 下午 5.05 李堅利總统PRES. MCKINLEY 8月17 總 統 +1.00 295.39 4.55 4.75 下午 8.25 下午 8.50 下午 7.10 下午 7.35 ORT. CHIEF 8月17 港 199.85 603.00 608.00 加拿大元 BAI HE KOU 飛精船上午9.45。约3小時 下午 1.45 约 3 小時 26.69 26.83 648.00 652.00 R. R. RATNA 8月18 港 成交手數 66.44 TUNG HAL 6 3月18 東 上午10.00 约3小時 下午 2.00 约3小時 305.10 306.00 成交易金共26手成交總值1.0百萬美元 8月18 利 亞 26.61 RAYA GLORY - 345.50 **346.50** 新加坡元 (上午9.45分香港開和下午二時廣州開均為兩班船) 期金朱平合的共 0. 手 8.月18 日: VIVIEN 新加坡元 62.50 61.00 8月18 寶 FALSTRIA 星耀號 下午9,00 上午7,00 下午9,00 上午7,00 **伸養金(毎預)3,800,00(一20.00)** 奥地利先令 一百 33.20 32.30 8月18 太 TOKYO BAY 意大利里拉 12.53 12.59 8月18 東 第白金(毎兩)3,960,00(一80,00) (星湖號雙日由香港關,單日由廣州開,81日停航) BONITA ACE 74.00 70.00 WAKAKUSA MARU 瑞士法郎 一百 92,83 92.37 17.65 當格林全幣買入:3,165,00賣出:3,185,00 17.45 天 知 號 〈天湖號單日由香港開,雙日由廣州開 台幣 阿達來英雄ASTEROIDE HERO 8月18 日 🕮 瑞典克朗 25.17 一百 澳門幣 95.00 97.00 8月18 港 與 白銀(十安士)860.00(-15.00) 31日停航) DONG BEE 一百 174.36 175.24 澳洲元 375.79 377.78 8月18 旅遊行 人民幣 BOONKRONG II 波 花 湖 上午9.00 下午12.30 下午2.30 下午6.00 · 銀行拆息:隔夜5.5厘/· · · · 健月9.3125厘 (材料來源:中國國家外匯管理總局) 港匯指數 71.9(+0.1) NEP. TOPAZ 8月18 港 頒 海島黄玉 港粤汽車客運表 廣州一深圳火車時間表 C. Japan Line 上午6時25 上午8時44 CARIBBEAN SEA 加勒比海 CENTRAL & SOUTH AMERICA 99 上午7時32 上午10時00 幽擊九龍 上午5.15 上午7時57 下午12時50 日本樂譜 M.S. JAPAN ROBLE' 下午5.40 汕頭 上午5.00 上午9時15 上午11時20 八月十六日落货 八月十七日開行 Loading Direct For , Port Of Spain, Santo 501 上午9時40 下午3時30 上午10時02 下午1時35 九龍 下午5.20 Domingo, Aruba, Curacao, La Guaira, 興寧 上午5.30 货倉藏货時間:八月十五日(星期一)下午五時 下午1時38 下午5時03 F46.00 流沙九龍 上午6.46 分湖片每間地

				,				•
版	图 旗 六 十	日二初月七	年変癸曆農	変し で	大	三期品	日十月八年三八九一	張 三 第
## SHAN TO SHAN TO TSIN YUE TRADE C THALASS	U(上午二時)	古 計頭地12 1 橋26 2 橋48 橋4 13 2 3 橋橋地橋橋橋12 1 5 1 1 6 2 2 6 1 1 6 2 2 6 6 1 1 5 2 2 6 6 1 1 5 2 2 6 6 6 1 1 5 2 6 6 6 1 1 5 2 6 6 6 6 1 1 5 2 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	R.R. RATIH(上午二時) 雅加達 SHU YU QUAN(中午) 肯島 CHIN CHUN(上午八時) 高雄日本 OCEAN HOPE 新加坡 CHEVALIER PAUL(下午) 歐洲 HEIN, ARNOLD SCHULTE(下午) PRES, HOOVER(下午) 加州西北太平 EVER VALIANT(下午) 克國西岸 DONAM NO.1(下午) 釜山 挂CORNELIA MAERSK(下午) 雅加達 EVELYN MAERSK(下午) 基礎 OMEX PIONEER(下午) 東京 TAI LAI(下午) 高雄 TRADE CONTAINER(下午) 遊館 WILLINE TARO(下午) 遊館 WILLINE TARO(下午) 遊館 WILLINE TARO(下午) 遊園 WAH FAI(上午九時) 上海 BIAK(上午八時) 新加坡 WU YI SHAN(上午八時) 天津 XUAN WU(上午八時) 茶澳 TAHO(上午七時) 二次 CARACAS MARU 二十次 TAHO(上午七時) 二次 CARACAS MARU 二十次 CATHERINEL(下午五時) 横濱 U J SHAN(上午九時) 本澳 CARACAS MARU 二十次 CATHERINEL(下午五時) 横濱 CARACAS MARU 二十次 CATHERINEL(下午五時) 横濱 THEE STAR(上午七時) 日本 THREE STAR(上午七時) 日本 THREE STAR(上午七時) 日本 XIN HUA 8(下午二時) 受谷	問題所有方達佛華木蘭洲區皇池虎町山山 方標供報期集備養著之種 國際 人名 B R R C C C C C C C C C C C C C C C C C	利亞 VALERIA(下午三時) WAN CHUN(上午十一時 對列曼STEPHAN REECRM 起抗 SCANDUTCH ASIA 尼拉 ZIM MANILA 混抑 ORT, CHAMPION (下 康年 STRATHCONON(下午 快輪 HAMBURG EXPRES AL WAJBA(下午) 累別 JAPAN CANELA 好運 KOREAN JACEWON 風 ASIA WINDS(中午) 二號 TA TUNG 2 于玉 NEP, ZIRCON(下午八 貨櫃 H.K. CONTAINER(上 泉 JIN HU QUAN(上午五 以 SHAN YU SHAN YU SHAN YU SHAN YU SHAN U SHAN YU SHAN EVER GUIDE 山度士FROTA SANTOS OCEAN SINCERITY NAGANO MARU TROUTBANK 出新 BARENBELS 泰森 SONDERHAUSEN	及 A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A A B A A A B A A A B A A A B A A A B A A A B A A A B A A A B A B	照過 ASIA WINDS 新加坡 音池氏板 H.K. CONTAINER(下午)高雄 皇星 ROYAL STAR 釜山 新馬尼拉 ZIM MANILA 馬里米勒 福沙 ASIRICHAI BULAKUL(下午)受谷 編 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 船 船 停 泊 変 級 日本	現代橋 成 風 國際橋 港 郵 男18 新 男 現代橋 新 男 江聯碼頭 華 岡 A33 振盛行
全 红春港至 在 A VI 香港至	ESSEL 13/8 :	八月十八日落货八月廿日下午開行 一种特殊治量物。据 一 5-485749 5-404590 本行接治量物。据 一 5-485749 5-404590 本	M. V. SLEICHAL WULAKUL 泊入3池 美中美 西美 西海・曼 谷 川田落貨 八月十一日下午開行 M. V. MAH 』 八月十四日落貨 八月十一日下午開行 M. V. BOONKRONG M. W. BOONKRON	江 A 另十五 直航 · LOME, APA	有限公司 定期班給 AREER" 中編 中A, DOUALA E, MATADI, 軍有限公司 商業大厦5字樓	船名航 港一黄塘 建 83 建 里 83 建 里 7 港一上海	佐 星 M.S. *FORTUNE STAR**V.17 八月十二日晚由天津抵港 29 6/8 8/8 31 20/8 22/8 .41 18/8 20/8 25/8 27/8 .32 14/8 15/8 27 23/8 25/8 26 13/8 15/8 27 23/8 25/8 26 13/8 15/8 27 23/8 25/8 26 13/8 15/8	一个 一日 是由 市场 新港
澳洲 東方 東方 東方 東方 東方 東方 和 東方 和 東方 和 東 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大	NTAL EXPERT V40 31/8 N JADE V40 6/9	KY KY KY KY KY KY KY KY	E 注解 A VESSEI	图 名 UET KONG 1012 UET KONG 1012 UET KONG 1012 UET KONG 1012 學新船務有限公 學新船務有限公 学 第 39997 YSSCT 新 3 306277 0 第 329120	明海企業有限 香港干諾道 152-15 電話: 5 ⁻⁴⁵¹⁹³⁹ 55458597轉	輸服務 国際州 日 8月10日 日 8月13日 日 8月16日 公司储運部 55號13號 5-45408	查華頭姆斯特·M. S. "NEDLLOYD AMSTE 粉於八月十四日由上海 請各收貨人速到本公司辦理提 地址:中環機構道中一七三 先施大廣二十二樓 賽話:五一四五五六三三	丹輪 :RDAM :抵港 貨手模

閩

中東全貨箱服務 十天直遷:刁拜(DUBAI) 清 丸 人月十九日落貨 八月十九日開行 "AUSTRALIA MARU" 八月廿八日落貨 文、付貨手續。 1115-119號僑發大厦地 1115-119號僑發大厦地 1 ⑤404021

八月廿八日開行 M.S. "SHOKAWA MARU" 九月四日落貨 九月四日開行 M.S. "TOR BAY" 直往: 刀拜、他文、科威特

CAVN/FMG

由香港直放中南美洲 八月十八日開行 八月十七日到

委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線

Loads for Barranquilla, La Guaira, El Guamache, Maracaibo, Puerto Cortes, Port Au Prince & Buenaventura, Cristobal & Kingston (Subject to cargo inducement)

香港總代理:香港海運有限公司 軒尼詩道500號與利中心32字樓 電話:5_779044(八線)

枚貨站:發記運輸有限公司 電話:3-682131

澳門代理:新興公司 電話:89543

新≥友≥新≥

Meishin Line

第八義宗丸 8月13日到 新加坡 GISO MARU 8月14日開 NO.8" 8月15日到 新加坡 8月16日開 "MASLUCK" 8月24日副 戸 新加坡 "KOBE MARU" 8月25日期

香港干諾道中130號談話大厦603室 電話:5-412821-4 5-439504

有成行貨箱運輸公司 Authorized HK-Canton Drayage Service

撥

直航:▲刁拜、遠文、▲科威特、RIYADH(經濟文), MINA QABOOS,多哈(經刁拜)SHARJAH、

SHOKAWA MARU V15 26/8 28/8

KAZUKAWA MARU V28 16/9 18/9

告

話

電

七二六九八〇

17/8 19/8

2/9 4/9

11/9 13/9

阿布打比·(有▲者兼收LCL货) AUSTRALIA MARU V31

TOHGO MARU V30

總代理:山下新日本汽船(畫)有限公司

地址:金鐘道95號統一中心16樓B座

電話: H295501-5(5號) H295588(3錢)

澳門代理:世强行有限公司

雜記商業大廈405室 電話:89180,84565

TOR BAY V10

九龍彌敦道563號交通銀行大厦1402室 電話:3-301385-6 3-309003 3-301183 廣州聯絡處。廣州市食品公司人民南路163號 笔話:83530,89671

香港一往返一廣州市及廣東省各地代客。 報關,直接拖至收貨人地址,貨櫃齊圍 ,免箱租,轉口貨運,直接往來貨櫃碼 頭拖運,不另收費。

承接陸路全貨櫃拖運服務

LINE KYOWA 香港新畿內亞定期航線 M.V. "KYOWA COSMOS" V-2

截貨30/8 抵港2/9 直航: Lae, Rabaul, Port Moresby, Kieta & Honiara. M.V."KYOWA OCEAN"V-2 截貨23/9 抵港26/9 直航: Jayapura, Wewak, Lae, Kimbe , Orobay, Alotau, Port Moresby, Kieta & Rabaul LCL/FCL Acceptable.

香港南太平洋群島定期航線 M.V."KYOWA COSMOS"。V-2 截貨30/8 抵港2/9 直航: Noumea, Lautoka, Suva, Papeete, Pago Pago & Apia. M.V. 'MARIANA LILA''V-10

截貨20/9 抵港22/9 直航: Honiara, Noumea, Lautoka, Suva, Papeste, Pago Pago & Apia, LCL/FCL Acceptable. 收貨站:美利貨倉:TEL: 3-648307-8 總代理:大胜企業有限公司 香港干諾道中111號 永安中心1304室 電話:5-456811

電話:0-243492 0-243862 0-243496

來往香港黃東 中轉全國各地 全貨箱陸路運輸服務

香港代理處:華 遠 公 司 香港灣仔港灣道26號華潤大厦高盛10字樓 電話: H-8318111 電掛:9344 HYCOMP HK 電傳: 61231 HYCOP HX

廣州代理處 中國對外貿易運輸公司 廣東省分公司 廣州市沙面大街三十五號

電話: 82315 電傳: 44164 CGTRS CN 廣東省珠海市外貿船隊 香港一珠海(香洲)

珠外駁一 珠外駁二 承運各種貨物、儎貨量大、 服務週到·取價相宜, 歡迎垂詢委托

標德成貨運有限公司 九龍長沙灣長裕街12號南順貨倉九樓 電話:3-7422460,7422928

珠海市聯絡處:珠海市香洲外賀碼頭 **電話・22860 電掛・71800**

版十第

ISLA PUNA MARANON SL, EXPLOI HORN 周拉翁 MARANON 探險者 SL, EXPLOR 號角 HORN 海峡貨櫃 STRAUT COM 金額 GOLDEN BE 英斯先尼士MOSCENICE 伊塔希巴 ITAGIBA HAI KUO

商力勒 KORRIGAN 英因快輸 MAIN EXPR 亞利安岛士基ADRIAN M 快樂星 HAPPY STA GUNDULIC FORTUNE S 金星 GEMINI STA 實為貨櫃 FORMOSA C 第八義宗丸GISO MARU 非洲羊驼 ALPAC AFR 馬士基天保MAERSK TE 亞洲雅士 ASIA ACE 力加恩士基LICA MAERS
海皇星珊瑚NEP CORAL
海岛星珊瑚NEP CORAL HP DONGNA MING FORT NAVIKAPOL **超**仙治 渣華香港 LOSINJ NL HONGK

B. TALISMA SIENA B本 PICA PORTE EXAMPLE MARS PICA PORTE EXAMPLE MARS PEAR NEP. PEAR NEP. PEAR NEP. PEAR NEW PEAR NE. DELFT TE PEAR NEW PICE DAN JIANG 美國資星 AM. AQUAR 捷爾滿斯基J. CHELMON 亞士萬士基AXEL MAER HAT XING 南非萬中達S.A. MORGE NANSING I YUE TAY

裕泰 YUE TAI 建華二號 KIEN HWA 2 江宮 CHAOHU CAI 菲岛伯美利 JOHNEVERE 東方大使 ORT. AMBAS 嘉明 CHAR MING YI CHUN 非路摩總統PRES。FILLI 利來馬賽 NL、MARSEI 國利 KUO LIE 先達快菲 STRATHFIFE 南江 NAMGANG GI ELECTRO AC 蘇亞 比比 長 秦 後 後 後 後 IBN ZUHR BIBI

長茂 EVER SUMM 倫敦橋 TOWER BRII 孟加拉羅比BANGLAR RO 格羅杰 A. GROTTGE 天台山 TIAN TAI SH FOO HSING 2 MARINE CON 海療 MASLUCK 類利量 BONNY STAR 明月 MING MOON 日本檗齢 JAPAN ROBI 査革荷投 NL, HOBART NORASYA REI 音巻快輪 H,K, EXPRE 漢堡快輸 HAMBURG EX HAKATA MA ROWNTREE HERMES ACE

THEAS FU CHUN SUN GERBER EVER LAURI AFRICAN STA MORNING STA AMFITRITI ZIM SINGAPO ORIENT VEN 国外冷一號MINWAILENG BANFF 阿纳森夫 N. ANANIEV YOU YI 9 CANTUARIA

FILON -

GALLEON TR

RIMBA DUA KAWACHI MA SEVEN SEAS NEP. JADE LANKA SRIM 红道 PRAVADE SE PRES. LINCO SL. DEVELO MERDEKA 寧堅利總統PRES, MCKIN ORT, CHIEF BAI HE KOU R. R. RATNA TUNG HAI 6 RAYA GLORY VIVIEN

FALSTRIA TOKYO BAY BONITA ACE WAKAKUSA I 阿達來英雄ABTEROIDE A DONG BRE BOONKRONG 海岛黄玉 NEP, TOPAZ

CARIBBE/ CENTRAL & M.S. 'JAPAN RO 八月十六日落貨 Loading Direct For Domingo, Aru

貨倉裁貨時間:八月 M.S. "THALASSI 八月十日落貨 Loading Direct For San Jose De (rto Caldera, 汎洋航i TRANS-OCEA

STH PLOOR, HA BUILDING, 海港商業大厦 PELL **沙質站: 苯果核迅多** TEL: K7271888 TEL: 3-358050

「牙尖嘴利」上加紅了。新片《上天敬命》上加紅了。新片《上天敬命》

五〇美元,比早一天收市價上 市時,美元受到獲利回吐衝擊 市時,美元受到獲利回吐衝擊 所,黄金價格上升。 一個五日圈。早一天收市二四 該日開市一美元兑二四四

東京悉尼股

經紅濟

除。
【本報訊】今年港製成农的出口接與價,雖因准匯低跌導致入口原料與配件的成本增重更多因准匯低跌導致入口原料與成农的出口接與價,雖

一般製衣廠的 年提高百分之

近期因港

衣出口價雖

廠

價

克福市場收市假是一、五九一、六九七五西德馬上星期五收市假是一、五九八、七五意大利里拉,牧市時一美元兑一、五九八、七五意大利里拉,坡五收市假是八、〇八二五法國法郎,米關市場、地區假是一美元兑八、一二一法國法郎,上星 四法即匯假是一美元兑八、一二一法國法郎,上星 四本月八日道一天,巴黎市場收市美元兑法國 华

兄馬克派至九年最高拳

原。 一、一五六・六四、以美元計算的黄金價格下 日 市是在本月八日、歐洲金融市場上、美元的 市是在本月八日、歐洲金融市場上、美元的 市是在本月八日、歐洲金融市場上、美元的 市是在本月八日、歐洲金融市場上、美元兑 一、一五六・六四、歷史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歷史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歷史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歷史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歴史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歴史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歴史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、歴史上的最高紀録是今年六 一、一五六・六四、四八・三〇點。 是 一美元兑二·七〇二七馬克 是 一美元兑二·七〇二七馬克 是 一美元兑二·七〇二七馬克 是 ,本月八日法蘭克福市場上, 克 上,本月八日法蘭克福市場上, 市時,美元兑日四匯價為一星期五的收市價為高。同一兌瑞士法郎及比利時法郎的本有法部內 四匯也爾 都市

降了三美元及二・五〇美元四〇八・六二五美元,分別政市毎安士四〇七・五〇美元,分別と一美元美元,分別と一美元美元,別注意的欧洲黄金原是一美元党二四四・一五日是一美元党二四四・一五日

收市價下 市每安士

155.00

銀行界

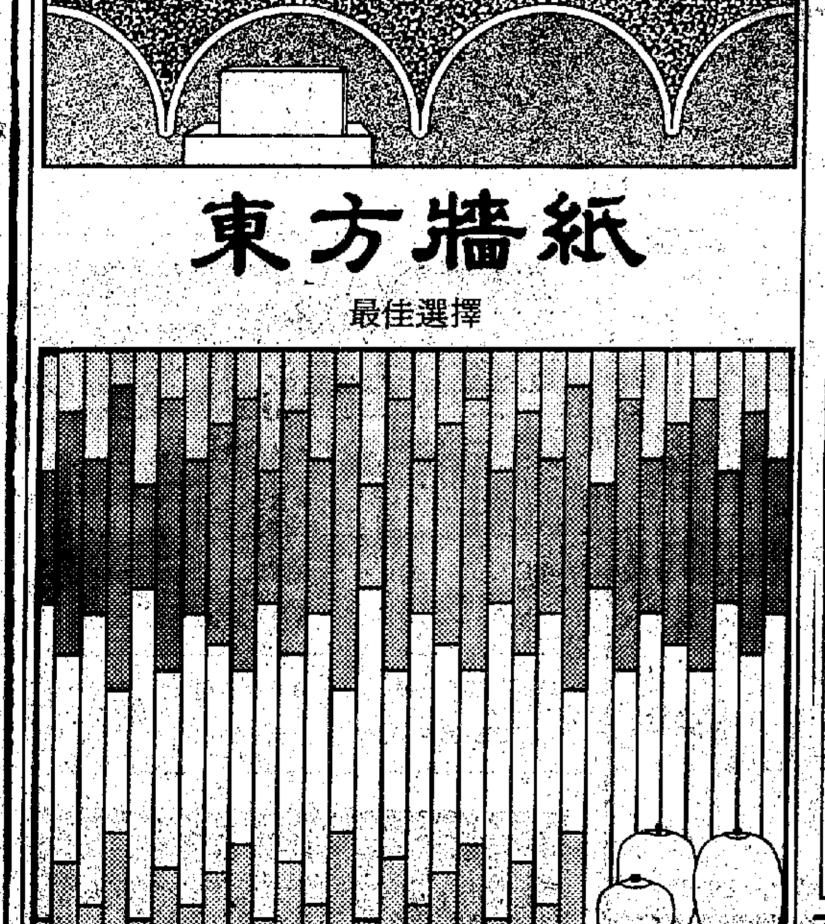
製造業是經濟命

性能卓越之 **DB-J706**

經銷處:

DB-J806 (大梭 日本七十餘年最具規模之 善

電話:3-704295 黃保華 ####@# 電話: 3-916768





電話:3-317510

電話:5-779431 - 至青:至青花園商場高層地下 電話:0-401628

電話:3-7212949 一例子:東坡大厦地下商場 2 號 電話:5-297968

TEC/C.ITOH 高速電腦用印字機

*高速雙向式印字,每秒120字。 ★標準2K BUFFER,具備多種印字功能。

★全能簡易操縦GRAPHIC DUMP。 *CENTRONIC平行式接口,適合任何款型電腦。 * 可用電腦紙及普遍紙。

模防水質 - 見招損失 一年免費保用額,遇有疑問請即致電本行查詢。 代理数保证·基案性保用



查詢電話

cayaly於歐洲名廠

佳力牌家庭必備

*機件性能可靠耐用。 凡購賣本公司代理產品。鎮即樂取本公司發出之

電視台公佈為準)

同輝春雪梅 任劍輝

》已告開鏡。她昨晚做熬線,得到「最受歡迎女演員獎」:

气三俠及忍者**小雞**精 上尼卡通世界 2活力一二三及卡通 第安哥 新姿 學英 「鐵道九九九 0 穿梭機 7小王子及每日一字

、天氣及奉告 |報道及今日財經 奇案録 坦日記 汪玲 玫瑰 芳艷芬

十文中 新聞及經濟快訊 夏日長之小海盗、王 擊隊·小仙地 新聞及經濟快訊 高飛

仔時間及七小福。 山工女福星 · 天氣及經濟報道

脱酶 HAPPY 行情、新聞簡報 一拘捕令 摘要及財經匯報 無敵

5見。」鄰潛才表示,為了省、港粤剧交流,有時每天演的 颇目不同,演一台處單是一個地方則不同 ,據我所知,這裏演學劇經常會了

编寫了一個新劇目演出大,每區巡迴演出,二

差不多,唯獨感是 在廣州演出,雖 在廣州演出,雖 在廣州演出,雖 是次陣容全,新 在廣州演出,雖 是次陣容全,新

,學習編寫剧本,所以剧本緊張

剧本亦出現過缺乏的情形。昨日八和會館歡宴劇團的宴會上,透昨日八和會館歡宴劇團的宴會上,透了廣東島劇團」團長鄰澤才,在

粤劇新劇目省港的

筋度重 。 學問題劇 問題則 不

7一度令專劇中人傷腦不到, 在大陸地大人的缺,在香港是一個嚴

~~

人不明白他為什麼在 他說,當年很多

走得快的一個,因為 為止,而且此風無法 為止,而且此風無法 的淡風,是與人無尤 的淡風,是與人無尤 的淡風,是與人無尤 一個覺得自己算是 一個覺得自己算是

超雅芝久别登幕

近日與呂

良侔合演《三相

建》

*

⇒得

巴告開鏡。她昨晚做熱線人物到「最受歡迎女演員獎」之後

版二十第

「牙失喘利」 上加紅了。新片《上天敬命》 鍵楚紅原來已經夠紅,梁 一條自詡走得快

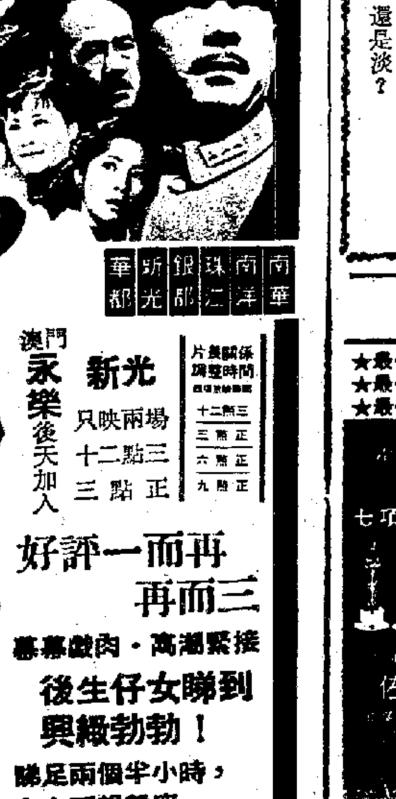
、 葉翼芝及鍾慧冰前往台入 尚算理想 有因由

喜多郎

透露、揚名海外、狄寶娜從英返港

2玩一番。婆婆?,餘下的時間~來一心探婆婆

起談《子夫老T山》從一一



人人不想薩座。

金辛孫王 安 飛鐵主 歌靜虎成演



家州一起聚進「無線」, 四人為為為人。 (進一無線」, 四人為以為,以為

剣仙李白》,很多人「亞洲」開拍《

大會處事

電視節目表 (星期三)

想曲 音樂會

了一課現代史。
《四省生命危險發動的「兵諫」,使觀衆了解「事變」的東北軍自九一八事變的痛心,張學良深受「不抵抗主義」即影響,影片一絲不茍敍述日本入優中國後愛國軍人的心中外的「西安事變」相信本港很多學生都不知道「事變」事變。與相

5:30 宇宙奇兵 8:00 我保山丁女福星 8:30 新閉、天氣及經濟報道 00 奉告

7:05 浴血太平山 8:00 盤彩所語 8:30 大家所在PPY 9:26 經濟行情·新聞簡報 9:35 一零一拘捕令 10:30 新閱摘要及財經匯報 10:36 勇者無敵 11:30 最後新聞

3:00 新毒玫瑰



師要了一杯青城茶。 一面遊,頭一件事便是找廟裏道長大 一個遊,頭一件事便是找廟裏道長大 一個遊,頭一件事便是找廟裏道長大 一個遊,頭一件事便是找廟裏道長大 一個遊子,今日舊地 一個遊子,今日舊地 一個遊子,今日舊地 一個遊子,今日舊地

聚回台

了也 乙酉 重傷 物柳 註 使上五太军寺项五五井田 出二通圣行托其项不应比十

方大史題根

视的光寸

羅那神多

自决背两手

×1, 8

~;

署 處 六 十

者其男子:

初州棒研

子子花件石

盖者為其女

屏书左持人

伙地寫

025.F)

今、即

表時說虎今栗春餅葵名變菜側豆為味的是

包擦

参考監察 通 肥 似 不 恋 実 適 肥 似 不 恋 実 適 肥 似 不 恋 生 有 煙 監 上 繁 ー 祭 加 ー 条 値 駅 ー 条 値 駅 ー 条 値 駅 ー 条 単 常 大 種 遠 半 解 内 を 田 浄 大 種 遠 半 解 内

富蝦、州澗揚魚錦里風流道

語集,點夠層層(鴨鴨也魯包如揚大大当因者、油糕今前へしへ魚文型

有些草

, 乾有一餅一今花~揚醋今刀

大

艱

等、高麗內、麻辣兔 場州風味佔主要篇幅 場州風味佔主要篇幅 以來很突出,特别是

少内容。但主要和袁枚《隨園《 、李漁《開情』 《李漁《開情』 《李漁《開情』

高校師資

多彌未為天點全種補傳甘。是魚

花了後、早用席

様 道世 煎 在一,

,一,熬漢類拟

臭,熬鹽食能一下無渾鹽咖啡 泉,熬鹽食能一下無渾鹽咖啡 為若時味作爛若,渣脚入有意篇要鼎 。若時味作爛若,渣脚入有意篇要鼎 。 数加鲜瀉。下最滓,菜許義,原集 。 多。對料》

今,献用,香水,未入去豬苦堅,方作塊水;論順,仍追稻桑椒。再或煮鹽腥油、,物好料,澄「用有」有些草菜鹽」煮先時即水未准生不一先亦去凡鹽損

寫木證,四太嶺八一《學 的蘭木多四平發〇文 · 院 。詩蘭照三喜現年。木學《

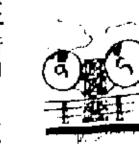
湖海湖湖海湖湖海北海九、上

膳

秘籍

調

鼎



黄金海岸」。這一地區發展營口、泰皇島、天津,直到營口、泰皇島、天津,直到國的「九龍壁」。

,人和東

沿國的

成外一三的地

都,、大四區

上長城就特

世為

重大林提出 國生產 果 靠

西

上,而是發揮其他城市各自的優勢經濟區,這個經濟區不光是以上海等九個城市。國務院已批准成立長獨、常州、南通、杭州、嘉興、緒以上海為中心的長江三角洲,包括以上海為中心的長江三角洲,包括 經濟中發揮舉足輕重的作用 經濟中發揮舉足輕重的作用 經濟中發揮舉足輕重的作用 却發追這哈用 是展四是爾。 國西經工、 資北濟業長 源、區基春 最西,地、 豐南就。瀋

移 好西豐,站。地百 窜經都黃區里 阅·。廣建河。秦沿開大花

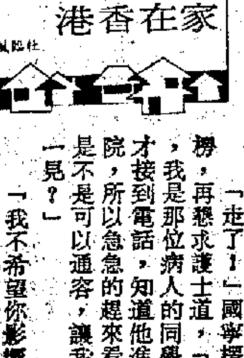
一 豐 此 的、 原富之水沿 戴的外力珠

平在沿流化, 和選江而失别 一。、裏想。這 西在上山川黄發半,直如洞除。到那游西、河,。我往果庭長 南。全成中上較個的發住 國為平,好地經展長 大炭和泉。基就去這平、

,社成一: 一加。暨,貢詞名,學東會白,教風暨、漸,西》,遐以已 方風話意化聲 及 學被中取運其有 傳尚即為了、即,流教於的自。獨七 绝, 先大影南垂

文異許、歐江〇校

· 三個女人 來到特別 來到特別



,姑了學

|個數學庸材可 | 不來。

怎样都也勒阻性的自身第一次受到损害。 "是这种人,则倚在房間門外偷笑。十多年來,是这的女愿付游法。 解珍少不免大致出现了,突然,她看见只遇到男女们的。」

Ш. 迁

湖湖 的杯舉今

名選的男乒亞男標個 ,手亞女乓洲選賽項

此有發 查益掘

日好,

下蒙古自治區五原 陳令兵。「萬里赴戎 陳令兵。「萬里赴戎 中令兵生 中令兵生

詩 蘭照三真現年。木學齊 ※確有年君的在作蘭等 是有關之四鲜東者詩》 和為到該好至朔入乾流二至二特士

商,修七最寫機 業日課世古成動

業日課世古成動不三上本程紀老於和意年

有。到的公深,二關早今軍元入攻月

應《在天事前敵其

用孫唐,理五後不九

理究部版種》種園,大收要食偶%錄博 論我秘社。則菜食如大羅內單寄秘用取

學川着坡·貓熱 的准交,炎·疫 狮多水林分熟到 山林葉寒呈

一种教授五千三萬九千二百十五所幹通高等學校(五十三所、專科學校(五十三萬九千二萬十三百人,副教中五所幹通高等學校(五十五所幹通高等學校(五百十五所幹通高等學校(五百年))

原外两份原密·杉林由氣 官阜些翻三 卡的是譯十 · 譯本。最早的 《孫子兵法》 《孫子兵法》 《孫子兵法》

開藏布岸、、林包發着着高江麂中哲

兩地之成大美日内樣個位後就干術病,精 時。的進盘館逝後通張 代近又行展和台半,大的城一了。中北生等于 大橋台位分展國,在墨是 干燥劑中析鹽費終國功我 。報國研期研年外力國 .要石術張國二國樣

刊畫究間究八,深傑 租又相目我し唐一是小看し二的等美・用 誇一人記載 永大又既張共一録的屏紙寓

更湖 : 和距花 不山暢日離園之之遊麗一位 人間名,中 情漫内勃不路 舒步,勃建了 暢於遊,。鎮 有頭

"朝清、造建朝

影人信那寧 留 徜 步 天路

念律前,口丁 者於往風,香

遠千在神手六、當漫。,成 派天寺成學 , 時 , 時 , 時 , 明 有 究 傳 · 一緒子童 一緒子童 一緒子童 一緒子童 一個漫 一個漫

,接 修 發 近 皮

乓的起兵

,在排碼

太賽辦年 打金外籐后授 乓的起兵,前,杯籐子 球組紅乓,八獎亞一淳由獲和帶、拍 的獲戶主贈戶杯乓競兩)選得盟辦的聯賽球賽色,



•身,想拿!我為

當,臉,

果找不到 你就就看 我 我 我 我 我 我 我 我

他大去一大

來工國裁看作事了 是知趕士

的算人 **會像照片那** 在嘴角的微



入提出,「喂,跑望着他,及至6、從米發覺上課

而見枝一不而亦, 大型茶。枝, 一一, 。, 葉我已共米。/

前,口往風,

哥



色景有特的鎮小南江

了一時

F象徵吉祥!

是穿成好

與香港石岩湖溫泉鄉村俱樂會

聯合主辦

房租,午餐,晚餐,早餐,午餐,船費,車費。

下午二時離開會地乘坐4:30 P・M飛翔船

房租,午餐,晚餐,早餐,午餐,火車費,

翌日下午二時離開會地乘坐4:30 P· M電氣化火車返回九龍紅磡火車站。

溜冰、射擊、射箭、單車、水上活動、 煙花、炮竹、室內電子遊戲機、遊覽等。

報名處,香港灣仔軒尼詩道342號

香港銅鑼灣百德新街恒隆中心907室

天天有團出發報名前請提前十天

電話:5-757181

Tel: 5-7953355

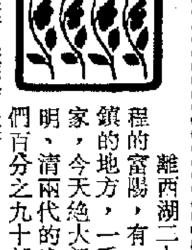
早上9:45A·M坐飛翔船出發,翌日

早上9:30A・M在紅磡火車站乘坐電

兩天豪華度假團

兩天豪華度假團

逢星期六豪華巴士



。一他石去

(学)

石岩湖天半遊

橋都結前

• 橋大仙洞眼龍的山蒼理大南雲

随格旅進有限公司

電話: 3-313422 + 314371 + 314372

空調車往/星湖輪返27/8加班

(噴射船來回、天天出發)28/8加班518

出發、直通巴來回住冷氣房、1天 168 2天270特價團168住香蜜湖435

九龍一深圳一廣州聯運,專人領隊, 60

廣州往北京、上海、杭州、 鄭州等地火車、穂港車船票

中山、珠海酒店及香港離島渡假屋

各地機票加酒店

|代訂廣州、北京、華東各地賓館、 世界

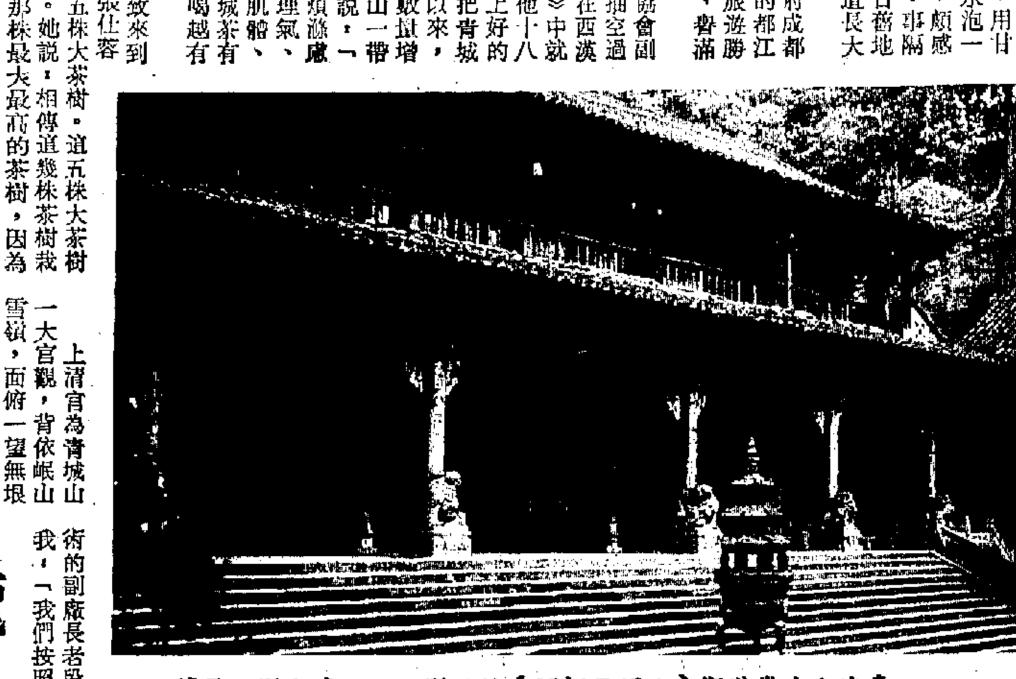
從化番禺蓮花山 3 天達周五

地址: 辦敦直589號 703室



· 上其蜒蜕, 形韻成製端牆; 牆龍的團像海上

地,山産的茶葉也因山得名、香滿以西灌原境內,離舉世開名的都江以西灌原境內,離舉世開名的都江以西灌原境內,離舉世開名的都江時數了一杯青城茶。



• 的建重朝清、造建朝



瓜美新團

北京七、八、九天 逢星期六、日、一 桂林、陽州、兼江五天 逢星期三、六 中山温泉、石景山、翠字村、天天出發 额肩、丹震山、鷓江、南寨寺四天。 天天出發

蛇口海鲱一天 二天遊 天天出蒙 塞州、西州、清泉南天 三天 天天出禮



8月14、23日,9月1、10、19、28日以後每十天有團出發 ※香港飛杭州,南京飛香港;住上海國際(或同級)飯店 · 杭州花港飯店、蘇州、無錫、南京均住新型實館 · 備

杭州、上海、蘇州、無錫、鎮江、南京十天 \$3498

(南洋商業銀行附屬機構)

從化住河西賓館,廣州住白天鵝賓館

、南京、無鍋、鎮江、杭州10天

\$4,350.00

\$3,988.00

\$2,920.00

8月27日 直通巴士去、飛翔船回

參觀全運會,八月十五杭州西湖質月

9月18日 港穗飛翔船去,直通車回

代訂中國各大城市、香港、澳門酒店客房

本公司及南洋商業銀行港九新界各分行均接

堆址·香港德輔道中151 號南洋商業銀行大

厦4字楼 電話:5-418333 5-421113

天津、北麓河、北京、承德。10天

9月9日 直航機來回

9月14日 直航機來回

植林、排州、南寧 9天

代理中國民航客道機業

受辦理上述業務



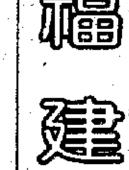
俱樂會内設有:

柳州五天 \$1840 8月9、13、17、21、25、29日----

以後每隔五天有團出發

5-724093

※香港桂林737型波音機直航往返;桂林住甲山 (或同級)飯店,空調衞生間雙人房;山明水秀 份外寫意。



冥

旅行探親團 福州、泉州、厦門、武夷山八天\$2300% 香港福州飛機往返

有彩色電視、電話、雪櫃・全部空調帶衛生間雙人房;

品嚐江南名饌,豪華享受,舉辦三年多來有口皆碑。

福州、泉州、集美、厦門五天 香港直飛輻州、厦門乘船返港 8月43、20.27日,9月3、10.17、24日……以後達星期六出發

觀培辦事處: 號(巧明街交界) **■1**1 : 3-451338

漢門中族社: 澳門南灣街63--63A

\$ 180 \$1,158

狂秀砵蘭街遊莊角籍物中心135室 九天 李春 1章 1章 2星以六 \$ 1488 主宿港明國內外實大權雙人房,冷氣旅遊車,為人 八 天 角化 空空 国 建星期六 \$ 2888 全部住宿「雙人冷集浴室業房 经复品增持转变 医延星 特别安排学教地下城镇和宫藏港槽 北京內蒙草原大同雲崗石窟

烹

六天 9月17.24日、10月1.8.15日……以後逢週六出發 8月20、27日、9月3、10.17、24日、10月8、15、22、29日 \$3690 ※香港北京直航機往返;北京住華僑大厦(或同級 一) 空調私人浴室雙人房;暢遊萬里長城、故宮、 頤和園、十三陵地下宮殿、天壇等名勝古跡;品

嚐全聚德北京烤鴨。 中環總社: 灣仔分社: 香港皇后大道中77號 中族大厦一樓 大生商業大厦地庫 電話:5-259121(20線) 電話:5-276263(20線)

香港軒尼詩道24一34號 香港英盧道395-421號

联角分社: 北角辦事處: 北角華豐獨貨公司三樓 得實大價 - 電話:5-619073

九體洗衣街62一72號 電話:3-964241(20線)

至灣辦事處 (関章銀行内) 電話:0-431609

2九期職地海濱道[5]中[5]

地址。 九龍旺角登打士街56號柏裕商業 中心1203室(长12字)印運輸署 楼上12楼税務局對面 3-303938 3-319697

天津 1.158 832 832 260 中國民航指定特約機票代理

的男道

,成也 連了只

和市里也在英

過渡

吸一 鄭

essy Road

飘 な大: 印督

千八萬二第

摄大四纸出日今

務印利有港看

3軒港香。址地

让七4機總話電

神充沛,增强 發,可保養者

国员公司,您都市在、旅行均产

信行者限公司

英國

的士碌架

那就

高天書認少「能

判,不要跟英國人談收回香港。居民的利益,最好就是不要談說過,中國如果真的代表香港也是這位作者,不久前還

口乾徉香,茶,只、,許隨 住緣半的河淮六得俞也多同 虚。日氣水河十從平都詢逝 史及到本

。在果年

隨冷多動

手漢是單

下也然,

· 能北曾

也暴退數 算得。安

是一但回

從絲是到

江敷,江南

一。混。

角如東富留今中地

一偶也重

點一能到

香港百貨公司減價(sale)的花式之多之怪,堪稱世界

倾銷。當然,同樣的招徠手法,歐美的公司也有使用,只是

《 之最,往往令人目不暇给。除了春夏秋冬的例行清貨減價之

策者旅居美國的時候,碰上最能受惠的減價,莫如美國小城裏獨有的

yard sale。所謂yard sale,是戶主在自己房子前院(武後院)隨便擺設

一些想出讓的舊官依、雜物甚至衣服鞋襪,希望吸引途人及鄰居團觀,適

有點像私人實物會(bazaar)的味道,買賣雙方都不拘小節。但殼雕得

却是價格之底,简直令人吃驚。筆者抵美不久,便在一個追樣的實物會檢

赚了一套八隻半新的瓷杯碟,只售雨美元而已,十二吋的黑白電視機,也

不過三十美元。這類「展銷會」多半是物主要搬家或大掃除的結果。一般

以就此怪回一筆安家費外,在學期尾聲也可以利用同一手法,將舊傢具變

實,套回現金。所需要的不外是幾位同學協助搬運及收錢罷了。筆者以前

相識的同學裏,便有兩三位樂於此道,其對yard sale 興趣之高,可以變

美香港人遊公司。他們例必在每星期六早上翻開報纸,找出 yard sale的

地點,然後聯袂前往,或是紫性開車在鎮上逛逛,遇上舉行實物會,便馬

這類yard或garage sale,實是留學生的「喜訊」,因為他們除了可

是在周末早上舉行,也有在屋側的車房(garage)辦起來的。

• 都朝員的到 没那看有如 有多,古此技 。如静,: 光情摇書已方 ■夢り結千 。」頭實。面 選一。?我的 之不那銷但分 感只幾解既, • 是次 飲 是 缺 千汚,迹一 百臭徘也大它

來味泰理 的,准所化就 歌退河背命不

Yard Sale

進現。,讓定年的百麼想論證,。它拍鏡表在西一

輝 以藝現道然是 煌 說作了些起是 的追追品一詩敬英

,的親後以病大

,數,來的。觀

好事的觀起,一忍



世界

上下車,凑熱鬧去。

近日播映的餐。學家新來藝定《獨與人》獨與是 所多人的認論。是有 原近年十分重視對量和治的研究。 原於是,在近的基礎上,提出了無可爭聯的新論點。 學家,世界地理學家 會讓上提出的,「無線一搜集資料時,可能 世界地理學家 是来有顧及吧。

板却以此一次。

版排去是奮

· , 排 , 使店

再的橱人。

有紅窗留一

呢皮内連九

路京井没我有

一的、有向不模玩夫燒他少

,璃子光點,

本廠廟,頭成

是、一總致捆

作東帶有意的

文市古見放在

化場舊天心上

城上店之轉庫

的海,時身房

重的就。出裏

要福服楊店。

租州北公。」

和費日地面

,古點

新和頭不強着年影自江演早 **街拌鍋芳舫到前,清南出**已

少走购是廟鼠討捍衛 了來的乾一雨一衛那 什走,淨帶冲了一些 麼去散多, 刷揭的煊 ,,發了就得露標赫

他我一問小,這又他一册大 才迫脒位子約

低問起中。遼 聲: 眼年借能

説一腈店大找

変 倒

鬼

的

 $\overline{}$

間已類朋麼兒常或頗 , 在, 翳 上, 解機日鬼古里 幻又鬼。構夕形一的 起安使拍言 風們忍連些 7 大卒篇一 曾為聽的傳 經頭,劇播 問痛不目機

幻 又 想 對 神 造了鬼神人人同在的

• 是是語論度們描一其。不視之孔生,念基念為鬼一《 驚鄭良及《

有為被例傳 伯鄭他鄭,有人的國記 是一鬼大惊 ,身的殺良 一上鬼了智 彘, 魂公的 人向附子字 暗公頭,齊 一示鍵影 般的生公

名, 為像 成却現什努如 ,術毅篇女是善兮荔有的》原有鬼

家是在麽为果 的千回家爭記 上,那走這面有還。樣 的理是即的 (萬頭之取憶 題想很使願 到人看類將没 詞的有做望 只中, 一 英雄老去。 一 英雄老去。 一 英雄老去。 能的似是一乎 個個類 去心猶壯 的》空 少不自

像音觀 · 象觀禪中改雖來 (這,音一國良然。 女送民慢道是東,來中相子情慢適中西發之國 比嗎,地應國,展物逾男?民變而自最到一兩 的既間為變己少多,干 更然不女了的,沃俊年 容是是相形・一・優麼

手白, 藝 乎 列 總 過 多 蓮 令 術 觀 着 是 那

多,人品音的對店每

,着是由那概適男 音去避音觀接那觀遊男隨一已遊一教一。 一大一音受就音合相着門的應借在一世家的一。 女送民慢進是東,來中 是觀時一?的世的了是如世觀苦 威音諱害稱 嚴便,代作 以《韓青宗氏州之襄陸李間在州其山シ史課行襄朝雲加又書事陽,自・此書識南置」。

借的。昂朝韓荆一至

印題歷上

事據他吐的懷的揖次? 而說白氣是抱《韓出他 作李做,希,上荆婆問

上時史三荆旋帝一以獻時

集便,少有即洞客。了選事所。

趣記爾道安

新聞、前外相 和平友好條約、和對 和日本駐華大使鹿取職員、前外相 和平友好條約、和對 和日本駐華大使鹿取設案招待日本 係正常化、中日簽訂 國駐日大使宋之光,主席夏衍今晚 好,特别是對中日友 國駐日大使宋之光,文電』中日友 横揚了伊東對中日友 出席宴會的還有







